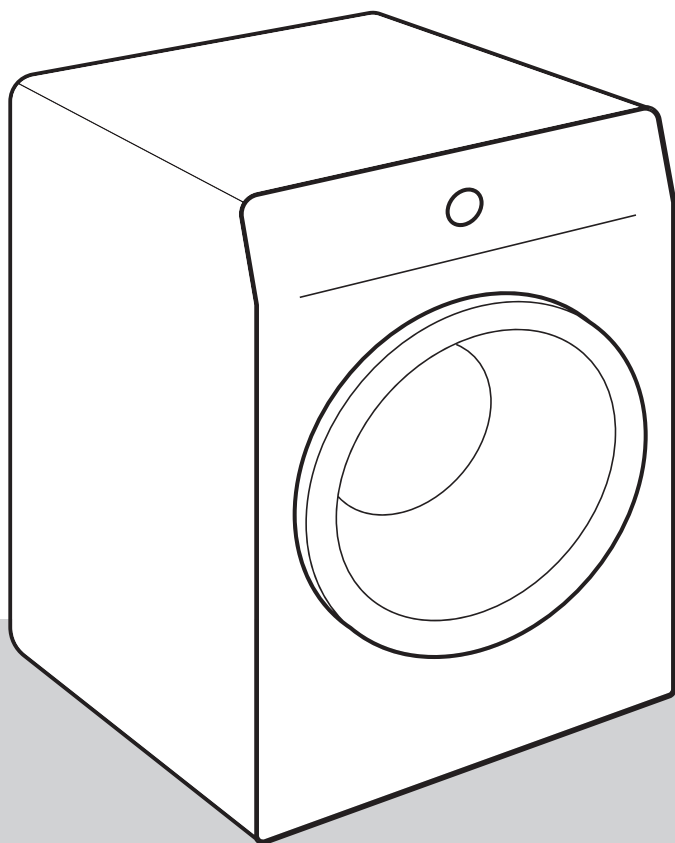


gorenje

CS

CZ

NÁVOD K OBSLUZE PRAČKA



Život v dnešní době je složitý. Usnadňeme si aspoň péči o prádlo! Vaše nová pračka využívá inovativní technologii a novinky v péči o prádlo, aby vám zjednodušila každodenní domácí práce.

Nejmodernější technologie, kterou pračka disponuje, nabízí tu nejjemnější péči o každé oblečení a zároveň minimalizuje krčení. Zároveň je šetrná vůči životnímu prostředí díky vysoce efektivnímu využívání energie, vody a pracích prostředků.

Tato pračka je určena pouze pro domácí použití. Nepoužívejte ji na žádné prádlo označené jako nevhodné pro praní v pračce.

V návodu jsou používány následující symboly s těmito významy:



INFORMACE!

Informace, rady, tipy nebo doporučení



VAROVÁNÍ!

Pozor – obecné nebezpečí



NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Pozor – nebezpečí úrazu elektrickým proudem



HORKÝ POVRCH!

Pozor – nebezpečí horkého povrchu



NEBEZPEČÍ POŽÁRU!

Pozor – nebezpečí požáru



Je důležité nejprve se s tímto návodem důkladně seznámit.

Obsah

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ	5
Bezpečnost dětí	8
Nebezpečí horkého povrchu	9
POPIS PRAČKY	10
Technické informace	11
Informace o shodě	12
Ovladací jednotka	13
INSTALACE A PŘIPOJENÍ	15
Odstranění blokovacích tyčí	16
Přemísťování a přeprava po instalaci	16
Výběr místnosti	16
Nastavení noh pračky	18
Umístění pračky	19
Připojení k přívodu vody	21
Připojení a zajištění hadice pro vypouštění vody	23
Připojení k elektrické síti	24
PŘED PRVNÍM POUŽITÍM SPOTŘEBIČE	25
Připojení zařízení k aplikaci ConnectLife	26
PROCES PRANÍ KROK ZA KROKEM (1–7)	28
Krok 1: Zkontrolujte štítky na prádle	28
Krok 2: Příprava procesu praní	29
Krok 3: Volba pracovního programu	32
Tabulka programů	33
Ovládání praní na dálku pomocí aplikace	39
Krok 4: Volba doplňkových funkcí	40
Krok 5: Volba přídavných funkcí	46
Tabulka doplňkových funkcí	47
Krok 6: Spuštění pracovního programu	49
Krok 7: Konec pracovního programu	49
PŘERUŠENÍ A ZMĚNA PROGRAMU	50
Ruční přerušení	50
Osobní nastavení	50
AdaptTech	50
Nabídka osobních nastavení	50
Tlačítko Pauza	50
Přidání/vyjmutí prádla během provozu pračky	51
Chyby	51
Chyba přívodu energie	51
Opevření dvířek (pauza/zrušit/změnit program)	51
Přehled počtu provedených prací cyklů	52
ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ	53
Čištění dávkovače pracovního prostředku	53
Čištění hadice pro přívod vody, pláště dávkovače pracovního prostředku a gumového těsnění dveří	54
Čištění filtru čerpadla	55

Čištění pračky zvenčí	56
ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD	57
Co dělat ...?	57
Tabulka odstraňování poruch a chyb	57
Servis	63
DOPORUČENÍ PRO PRÁNÍ A EKONOMICKÉ POUŽÍVÁNÍ PRAČKY	65
Tipy pro odstraňování skvrn	68
Úsporný pohotovostní režim	69
TABULKA OBVYKLÉ SPOTŘEBY	70
ŠTÍTEK	75
INFORMAČNÍ LIST VÝROBKU	76
LIKVIDACE	78

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ



Před použitím pračky si pečlivě přečtěte návod k použití.

Nepoužívejte pračku, aniž byste si nejprve pečlivě a s pochopením prostudovali tento návod.

Tyto návody k použití pračky jsou dodávány s různými modely praček. Proto mohou obsahovat popisy nastavení nebo zařízení, která u vaší pračky nejsou.

Nedodržování návodu k použití nebo nesprávné používání pračky může mít za následek poškození prádla nebo spotřebiče nebo zranění uživatele. Návod k použití uchovávejte pro ruce blízko pračky.

Tento spotřebič je určen pro použití v domácnosti nebo podobných místech, jako jsou:

- zóny pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních zařízeních;
- farmy;
- použití zákazníky v hotelech, motelech a jiných ubytovacích zařízeních;
- penziony.

Tento spotřebič se nesmí používat v:

- společných prostorách bytoven (například v panelácích, obytných domech...) a prádelnách.

Toto zařízení není určeno k používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, kromě případů, kdy jsou pod dohledem odborně způsobilé osoby odpovědné za jejich bezpečnost.



VAROVÁNÍ!

Pračku můžete používat jenom s dodaným napájecím kabelem.



NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Aby bylo vyloučeno nebezpečí, smí být výměna **poškozené elektrické šňůry** provedena pouze výrobcem, servisním technikem nebo autorizovanou osobou.



VAROVÁNÍ!

Nepřipojujte pračku k elektrické síti za pomoci externího spínacího zařízení, například programového časovače, ani ji nepřipojujte k elektrické síti, která je pravidelně zapínána a vypínána dodavatelem elektřiny.

Návody k použití jsou dostupné i na naší webové stránce www.gorenje.com.

Dodržujte návod ke správné instalaci pračky Gorenje a k připojení k vodovodní a elektrické síti (viz kapitolu »INSTALACE A PŘIPOJENÍ«).

Připojení k vodovodu a elektrickému napájení musí být provedeno technikem nebo odborníkem s adekvátním proškolením.

Opravy a údržbu, jež by mohly mít vliv na bezpečnost nebo funkčnost, musí provádět kvalifikovaný odborník.

Neinstalujte pračku do místnosti, kde může teplota klesnout pod 5°C, protože v případě zamrznutí vody může dojít k poškození dílů pračky.

Větrací otvory ve spodní části pračky nesmí být blokovány kobercem.

Při připojování pračky k přívodu vody použijte pouze přiloženou hadici a těsnění. Tlak vody musí být v rozmezí 0,05 až 0,8 MPa (0,5–8 barů).

Pro připojení pračky k přívodu vody vždy použijte novou hadici; nepoužívejte starou hadici pro přívod vody.

Konec hadice pro vypouštění vody musí být zaveden do odpadního vodovodního potrubí.

Před zahájením pracího cyklu přitiskněte dveře na určeném místě, dokud zcela nezaklapnou. Dveře nesmí být během provozu pračky otevřené.

U prvního praní doporučujeme odstranit jakékoliv nečistoty z pračky pomocí programu Cotton (Bavlna) na 90°C (viz TABULKA PROGRAMŮ).

Po skončení pracího cyklu uzavřete vodovodní kohoutek a vytáhněte zástrčku pračky ze zásuvky.

Pračku používejte pouze na praní prádla, a to tak, jak je popsáno v návodu. Pračka není určena pro chemické čištění.

Během pracího programu nedochází k uvolňování žádných iontů stříbra.

Používejte pouze přípravky pro praní v pračce a pro péči o prádlo. Nepřejímáme odpovědnost za žádné poškození nebo změnu barvy těsnění a plastových dílů způsobené nesprávným používáním odbarvovacích nebo barvicích prostředků.

Při odstraňování vodního kamene používejte pouze přípravky s přidanou ochranou proti korozi. (Používejte pouze nekorozivní prostředky na odstraňování vodního kamene). Postupujte podle pokynů výrobce. Proces odstraňování vodního kamene zakončete několika cykly máchání nebo spuštěním Drum clean (Čištění bobnu/Samočisticí program), abyste odstranili případné zbytky kyselých látek (např. octa apod.).

NEBEZPEČÍ POŽÁRU!

Nepoužívejte prací a čisticí prostředky, které obsahují rozpouštědla, protože by mohly způsobit uvolňování toxických plynů, poškození pračky a nebezpečí požáru a výbuchu.

Bezpečnost dětí

VAROVÁNÍ!

Nedovolte dětem mladším tří let, aby se přibližovaly ke spotřebiči, pokud nejsou pod stálým dozorem.

Nedovolujte dětem, aby si se spotřebičem hrály.

Prací prostředky a kondicionéry uchovávejte mimo dosah dětí.

Aktivujte dětskou pojistku. Viz kapitolu »VOLBA NASTAVENÍ/Dětská pojistka«.

Před zavřením dveří pračky a spuštěním programu zkontrolujte, že v bubnu není nic jiného než prádlo (např. zda do bubnu pračky nevlezlo dítě a nezavřelo za sebou dveře zevnitř).

Pračka je vyrobena se všemi platnými bezpečnostními normami.

Tuto pračku smí používat děti nad 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými a duševními schopnostmi nebo nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, ovšem pouze pokud jsou při jejím používání pod dohledem, obdržely patřičné pokyny ohledně bezpečného používání pračky a chápou nebezpečí vyplývající z nesprávného používání.

Zajistěte, aby si se spotřebičem nehrály děti.

Děti nesmí prát v pračce ani provádět žádné úkony údržby bez dozoru.

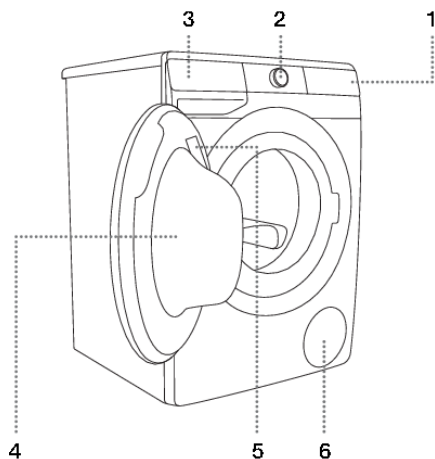
Nebezpečí horkého povrchu



HORKÝ POVRCH!

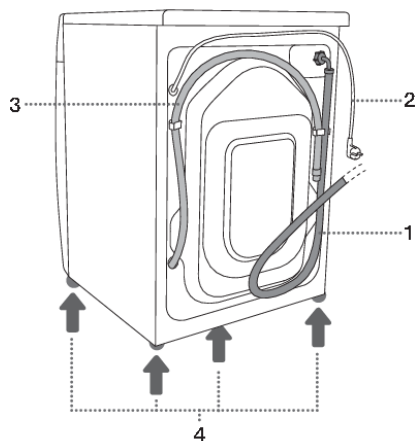
Při vyšších pracích teplotách se sklo dveří zahřívá. Buďte opatrní, abyste se nepopálili. Zajistěte, aby si v blízkosti skleněných dveří nehrály děti.

POPIS PRAČKY



PŘEDNÍ STRANA

1. Ovládací jednotka s dotykovými tlačítky
2. Tlačítko zapnutí/vypnutí a přepínač programů
3. Dávkovač pracího prostředku
4. Dvířka
5. Typový štítek
6. Filtr čerpadla



ZADNÍ STRANA

1. Přívodní hadice vody
2. Elektrická přívodní šňůra
3. Odvodní hadice vody
4. Nastavitelné nohy

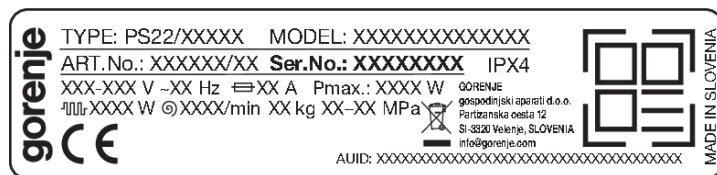
Technické informace

(v závislosti na modelu)

Typový štítek se základními informacemi o pračce se nachází na vnitřní straně dvířek pračky (viz kapitolu »POPIS PRAČKY«).

Maximální náplň	Viz výkonový štítek		
Šířka	600 mm	600 mm	600 mm
Výška	850 mm	850 mm	850 mm
Hloubka pračky (a)	465 mm	545 mm	610 mm
Hloubka se zavřenými dvířky	495 mm	577 mm	640 mm
Hloubka s otevřenými dvířky (b)	980 mm	1062 mm	1125 mm
Hmotnost pračky	X kg (záleží na modelu)		
Jmenovité napětí	Viz výkonový štítek		
Jmenovitý výkon	Viz výkonový štítek		
Připojení	Viz výkonový štítek		
Tlak vody	Viz výkonový štítek		
Proud	Viz výkonový štítek		
Frekvence	Viz výkonový štítek		
Maximální náplň	Viz výkonový štítek		

Typový štítek



Link na EU EPREL databázi

Informace o energetickém označování a požadavcích na ekodesign jsou k dispozici od 1. března 2021 v databázi výrobků EU EPREL.

Poskytuje QR kód na energetickém štítku dodávaném se spotřebičem a webový odkaz na registraci tohoto zařízení v EU EPREL databázi.

Je možné najít informace týkající se výkonu výrobku v databázi EU EPREL použitím odkazu <https://eprel.ec.europa.eu> a s pomocí názvu modelu a čísla výrobku, které najdete na typovém štítku zařízení. Podrobnější informace o energetickém štítku najdete na webu www.theenergylabel.eu.

Energetický štítek si uschovejte jako referenci společně s uživatelskou příručkou a všemi ostatními dokumenty dodávanými společně s tímto zařízením.

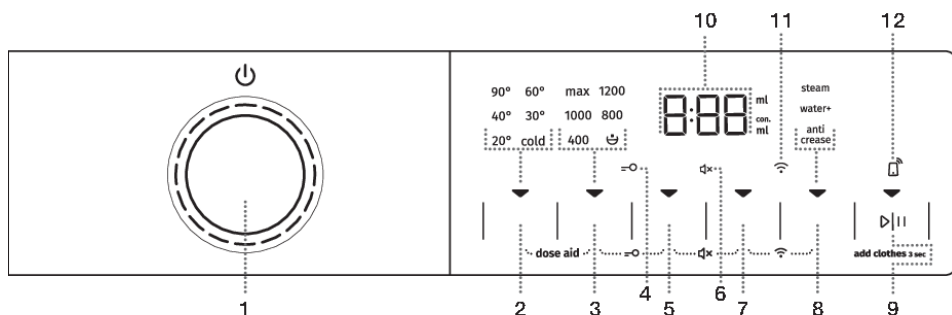
Informace o shodě

Typ rádiového zařízení (v závislosti na modelu)	HL3215STG HLW3215-TG HLW3215-TG01
Wi-Fi	
Rozmezí provozní frekvence	2.4000 GHz – 2.4835 GHz
Maximální výstupní výkon	≤10 dBm/MHz (EIRP) (Zisk antény <10 dBi)
Maximální zisk antény	Zisk: 0 dBi
Bluetooth	
Rozmezí provozní frekvence	2.400 GHz – 2.4835 GHz
Výstup nosiče	6 dBm (≤ 10 dBm)
Typ emise	F1D

Prohlášení o shodě

Společnost tímto prohlašuje, že toto zařízení s funkcí **ConnectLife** splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení směrnice 2014/53/ EU. Podrobné prohlášení o shodě naleznete na webové adrese <https://auid.connectlife.io> na stránce vašeho zařízení mezi dalšími dokumenty.

Ovladací jednotka



1	OVLADAČ PRO ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ pračky a VOLBU PROGRAMU Chcete-li pračku ZAPNOUT , otočte ovládačem volby programu doleva nebo doprava. Chcete-li pračku VYPNOUT , otočte ovládač volby programu do polohy OFF ☐. Chcete-li ZVOLIT prací program, otočte ovládačem doleva nebo doprava.
2	TEMP. (TEPLOTA) (TEPLOTA PRANÍ) Možnost nastavení teploty praní. Po zapnutí se rozsvítí kontrolka ▼.
3	• SPIN (RYCHLOST Odstředění) • ☐ STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA • ČERPÁNÍ – bez osvětlení Možnost nastavení rychlosti odstředění. Po zapnutí se rozsvítí kontrolka ▼.
2+3	DOSE AID Informace o doporučeném množství práškového a tekutého pracího prostředku podle zvoleného nastavení a množství prádla v bubnu. Stiskněte polohy 2+3 a podržte je po dobu 3 vteřin.
4	DĚTSKÁ POJISTKA symbol =O svítí
5	FAST (ZKRÁCENÍ) Možnost nastavení zkrácené doby praní. Po zapnutí se rozsvítí kontrolka ▼.
3+5	ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ (ON/OFF) dětské pojistky Stiskněte polohy 3+5 a podržte je po dobu 3 vteřin.
6	Osvětlení symbolu VYPNUTÍ ZVUKU ☐x
7	DELAY END (ODLOŽIT) (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ) Možnost nastavení času ukončení pracího programu. Po zapnutí se rozsvítí kontrolka ▼.
5+7	ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ (ON/OFF) zvuku Stiskněte polohy 5+7 a podržte je po dobu 3 vteřin.

8	EXTRAS (MOŽNOSTI) (DOPLŇKOVÉ FUNKCE) • STEAM (PÁRA) Možnost volby funkce na osvěžení prádla; • WATER+ (DODATEČNÁ VODA) Možnost nastavení vyšší hladiny vody; • ANTI CREASE (PROTI POMAČKÁNÍ) Možnost volby funkce jemného praní. Po zapnutí se rozsvítí kontrolka ▼.
7+8	NABÍDKA Wi-Fi připojení (CONNECT) (PŘIPOJENÍ) Stiskněte polohy 7+8 a podržte je po dobu 3 vteřin.
9	TLAČÍTKO START/PAUSE  Tlačítko má 4 funkce: • START – spuštění pracího programu (krátkým stisknutím tlačítka spustíte program); • PAUSE (PAUZA) – dočasné přerušení pracího programu (opětovným krátkým stisknutím tlačítka dočasně přerušíte provoz spotřebiče); • ADD CLOTHES – přidání prádla do bubny během praní (podržte tlačítko po dobu 3 sekund); • ULOŽENÍ OSOBNÍCH NASTAVENÍ (podržte tlačítko po dobu 5 sekund). Po zapnutí se rozsvítí kontrolka ▼.
10	DISPLEJ zobrazuje: • nastavitelné funkce; • čas do konce programu; • informace pro uživatele.
11	Symbol CONNECT  (PŘIPOJENÍ) svítí Symbol svítí po celou dobu, kdy je aktivován REMOTE START (DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ), i když zařízení není v provozu nebo když je v pohotovostním režimu.
12	Symbol REMOTE START  (ZAPNUTÍ NA DÁLKU) svítí Symbol svítí po celou dobu, kdy je aktivován REMOTE START (ZAPNUTÍ NA DÁLKU), i když zařízení není v provozu nebo když je v pohotovostním režimu.

INSTALACE A PŘIPOJENÍ



INFORMACE!

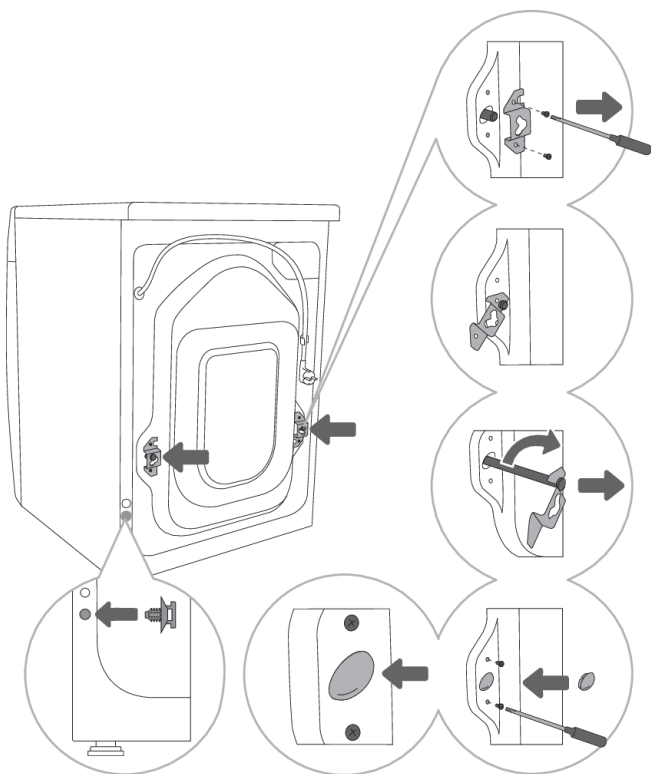
Odstraňte všechny obaly. Při odstraňování obalů dbejte na to, aby nedošlo k poškození sušičky ostrým předmětem.

Odstranění blokovacích tyčí



VAROVÁNÍ!

Před prvním použitím spotřebiče je třeba odstranit přepravní tyče. Zablokovaná pračka by se mohla při prvním zapnutí poškodit. V případě takového poškození zanikne záruka!



1 Posuňte hadice a vyšroubujte šrouby na zadní straně pračky. Vyjměte obě úchytky.

2 Úchytky nasuňte na drážku v blokovací tyči – předtím pravou úchytku otočte na opačnou stranu.

3 Pomocí úchytek otočte blokovací tyče o 90° a vytáhněte je.

4 Oba otvory, do kterých byly zasunuté blokovací tyče, zakryjte plastovými zátkami, a našroubujte zpět šrouby, které jste vyšroubovali v kroku 1.

5 Zasuňte zátku do otvoru, který se nachází v levé dolní části zadní strany pračky.

Plastové zátky jsou přiloženy v sáčku s návodem k pračce.

Přemísťování a přeprava po instalaci



INFORMACE!

Pokud chcete pračku po nainstalování přemístit, musíte namontovat zpět úchytky a minimálně jednu blokovací tyč, aby pračka nebyla během dopravy poškozena vibracemi (viz kapitolu »INSTALACE A PŘIPOJENÍ/Odstranění blokovacích tyčí«). V případě ztráty úchytek a blokovacích tyčí je možno je objednat od výrobce.

Výběr místnosti



INFORMACE!

Podlaha, na které má být umístěna pračka, musí mít betonový základ. Musí být čistá a suchá, jinak by pračka mohla klouzat. Očistěte rovněž spodek nastavitelných noh.

**INFORMACE!**

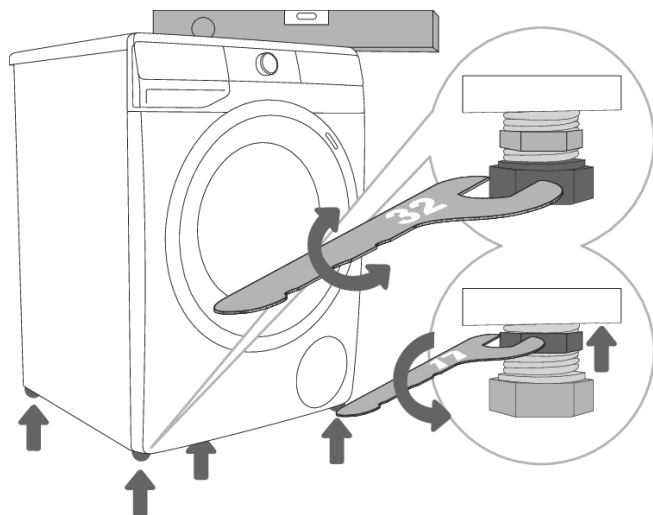
Pračka musí stát rovně a stabilně na pevném základu.

**INFORMACE!**

Pokud je pračka umístěna na stabilní vyvýšenou základnu, je třeba ji navíc zabezpečit proti překlopení.

Nastavení noh pračky

Použijte vodováhu a klíč č. 32 (na nohy) a 17 (na matici). Klíče nejsou součástí dodávky.



1 Vyrovnejte pračku podélně i příčně otáčením nastavitelných noh.

2 Po nastavení výšky noh pevně utáhněte pojistné matice (kontramatice) klíčem č. 17 otáčením směrem ke dnu pračky ↑ (viz obrázek).



INFORMACE!

Nesprávné vyrovnaní pračky pomocí nastavitelných noh může způsobit vibrace, posouvání spotřebiče po místnosti a hlučný provoz. Nesprávné vyrovnaní pračky nepodléhá záruce.



INFORMACE!

Někdy se během provozu spotřebiče může vyskytnout neobvyklý nebo hlasitější hluk; ten je obvykle způsoben nesprávnou instalací.

Umístění pračky

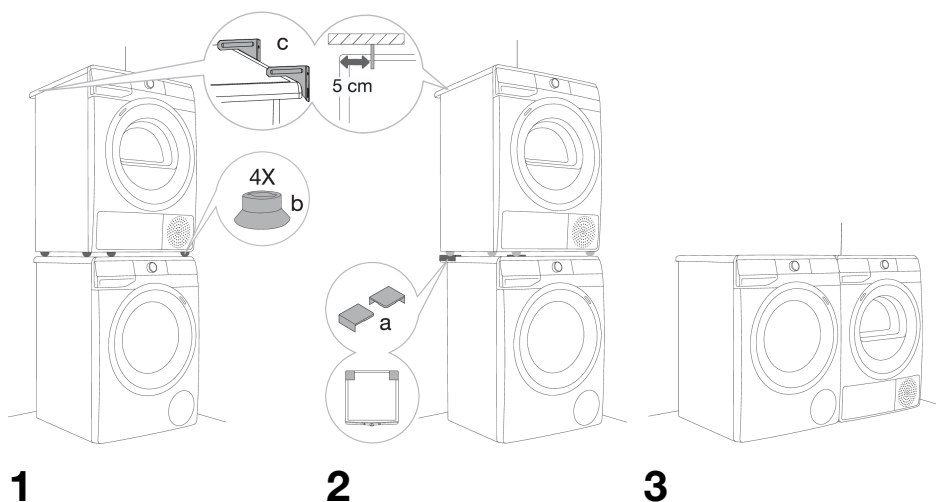
Pokud máte i sušičku Gorenje s odpovídajícími (stejnými) rozměry, můžete ji umístit na pračku Gorenje (v tom případě musíte použít vakuové nohy) nebo vedle ní (obrázky 1 a 3).

Pokud je vaše pračka Gorenje menší (minimální hloubka 545 mm) než sušička Gorenje, pak lze podpěry sušičky zakoupit zvlášť (obrázek 2). Dodávané přísavné nožky musí být použity - jsou navrženy tak, aby se zabránilo sklouznutí sušičky.

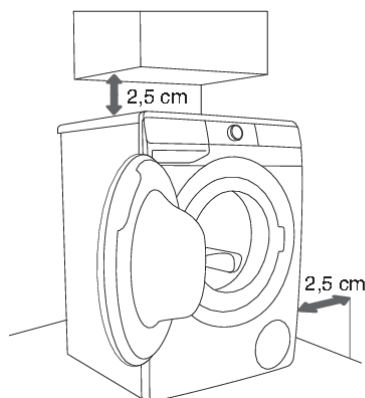
Příslušenství (držák sušičky (a), vakuové nožičky (b) a nástěnná (upevňovací) konzola (c) na upevnění ke zdi) si můžete dokoupit v servisu.

Plocha, na které je spotřebič umístěn, by měla být čistá a vodorovná.

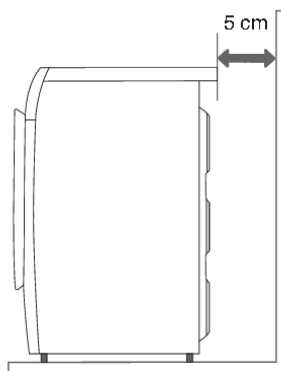
Pračka Gorenje, na kterou chcete umístit sušičku Gorenje, by měla unést váhu sušičky Gorenje (viz kapitolu «POPIS SUŠIČKY/Technické informace»).



Volné místo během instalace pračky



1



2



INFORMACE!

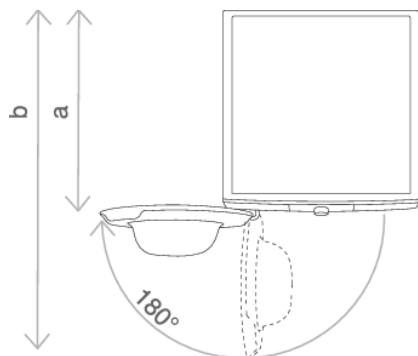
Pračka se nesmí dostat do styku se zdí nebo přilehlým nábytkem. Pro optimální chod pračky doporučujeme dodržovat rozestupy od zdí dle obrázku. V případě nedodržení minimálních požadovaných rozestupů není možné zaručit bezpečný a správný chod pračky. Navíc může docházet také k přehřívání (obrázky 1 a 2).



INFORMACE!

Instalace pračky pod dřezem se nedoporučuje.

Otevření dveří pračky (pohled z ptačí perspektivy)



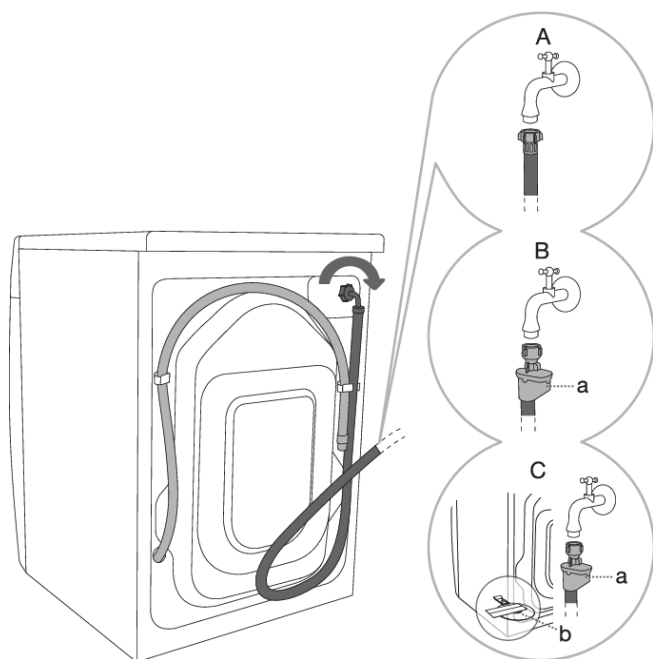
Viz kapitolu »POPIS PRAČKY/Technické informace«).

a = hloubka pračky

b = hloubka s otevřenými dveřmi

Připojení k přívodu vody

Hadici připojte k vodovodnímu kohoutku našroubováním k závit.



A STANDARDNÍ
PŘIPOJENÍ

B AQUA - STOP
PŘIPOJENÍ

C ÚPLNÉ AQUA - STOP
PŘIPOJENÍ (S PLOVÁKEM)



INFORMACE!

Pro normální provoz pračky by měl být tlak ve vodovodním potrubí od 0,05 do 0,8 MPa (0,5–8 bar). Minimální dynamický tlak vody je možno určit změřením průtoku vody.

Během 30 sekund by měly z plně otevřeného kohoutku vytéct 1,2 litry vody.



INFORMACE!

Ručně utáhněte hadici pro přívod vody tak pevně, aby byla dobře utěsněná (max. 2 Nm). Po připojení hadice je třeba kontrolovat těsnění, zda neteče. Při připojování hadice nepoužívejte kleště ani podobné nástroje, protože tím byste mohli poškodit závit matice.



INFORMACE!

Používejte pouze hadici pro přívod vody dodanou společně se spotřebičem. Nepoužívejte žádné použité nebo jiné hadice.



INFORMACE!

Při zapojování hadice přívodu vody se ujistěte, že je zapojena tak, aby přívod vody byl vhodný a bez překážek.

AQUA - STOP připojení

(v závislosti na modelu)

Pokud dojde k poškození některé vnitřní trubky nebo hadice, je aktivován uzavírací systém, který přeruší přívod vody k pračce. V tom případě získá kontrolní sklíčko (a) červenou barvu. Hadici pro přívod vody vyměňte.



ÚPLNÉ AQUA - STOP připojení (s plovákem)

(v závislosti na modelu)

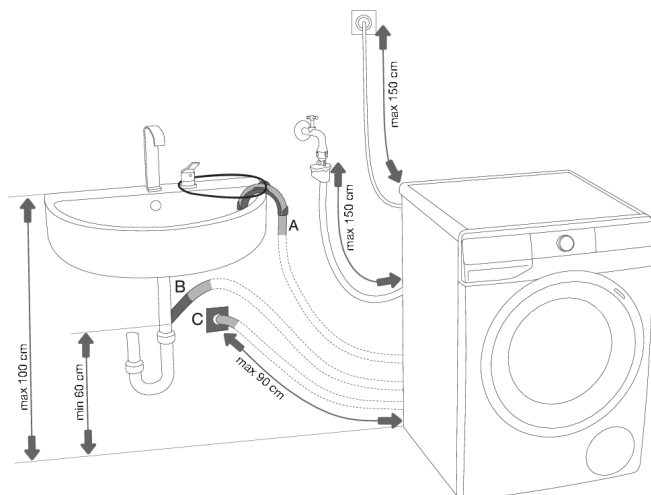
Pokud dojde k poškození některé vnitřní trubky nebo hadice, je aktivován uzavírací systém, který přeruší přívod vody k pračce. V tom případě získá kontrolní sklíčko (a) červenou barvu. Hadici pro přívod vody vyměňte.

Pokud je na dně pračky voda, plovák (b) se zvedne, čímž se spustí uzavírací systém a přeruší se přívod vody do pračky; praní je přerušeno, přívod vody je uzavřen, pračka zapne čerpadlo a ohlásí chybu.



Připojení a zajištění hadice pro vypouštění vody

Hadici pro vypouštění vody vložte do umývadla nebo do vany nebo ji připojte přímo k odpadu (průměr odtokové hadice musí být minimálně 4 cm). Svislá vzdálenost od podlahy ke konci vypouštěcí hadice nesmí být větší než 100 cm a menší než 60 cm. Je možno ji připojit třemi způsoby (A, B, C).

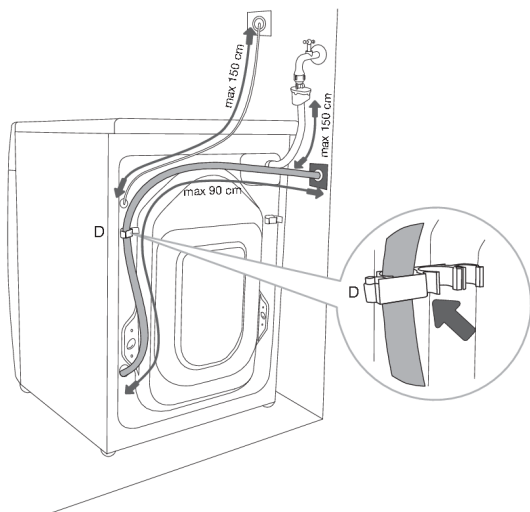


A Konec vypouštěcí hadice můžete umístit nad umývadlo nebo nad vanu. Pomocí lanka protaženého otvorem v zahnutém držáku hadici připevníte, aby nesklouzla na zem.

B Vypouštěcí hadici můžete připojit i přímo k odpadu umývadla.

C Vypouštěcí hadici můžete připevnit i k odpadu ve zdi se sifonem; tento sifon musí být řádně nainstalován tak, aby umožňoval čištění.

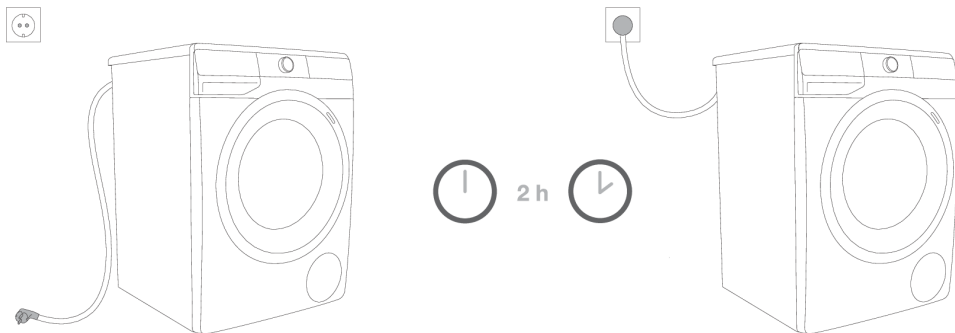
D Výtlačná hadice se musí připojit a připevnit k výstupu v zadní části pračky jak je uvedeno na obrázku.



INFORMACE!

Není-li výtlačná hadice správně připojená, není možné zajistit správný chod pračky.

Připojení k elektrické síti



NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Před připojením pračky k elektrické síti počkejte minimálně 2 hodiny, dokud nedosáhne pokojovou teplotu.

Pračku připojte k uzemněné elektrické zásuvce. Po nainstalování musí být zásuvka na stěně volně přístupná. Zásuvka musí být vybavena zemnicím kontaktem (v souladu s platnými předpisy).

Informace o vaší pračce je uvedena na výkonovém štítku (viz kapitolu »POPIS PRAČKY/Technické informace«).



NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Jako ochranu spotřebiče před bleskem doporučujeme použít ochranu proti přepětí.



VAROVÁNÍ!

Pračka nesmí být připojena k elektrické síti za pomoci prodlužovací šňůry.



INFORMACE!

Nepřipojujte pračku k elektrické zásuvce určené pro elektrický holicí strojek nebo vysoušeč vlasů.



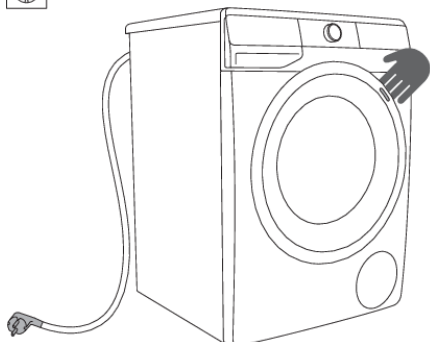
INFORMACE!

Opravy a údržbu, jež by mohly mít vliv na bezpečnost nebo funkčnost, musí provádět kvalifikovaný odborník.

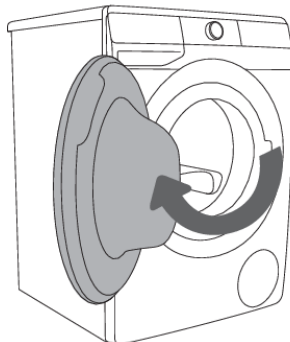
PŘED PRVNÍM POUŽITÍM SPOTŘEBIČE

Zkontrolujte, zda je pračka odpojená od elektrické sítě; pak otevřete dveře směrem k vám (obrázky 1 a 2).

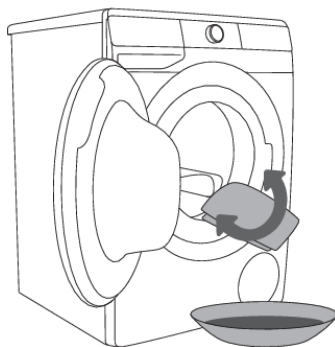
Před prvním použitím vyčistěte buben pračky měkkým navlhčeným bavlněným hadrem a vodou, příp. použijte program Cotton (Bavlna) na 90°C. V bubnu se nesmí nacházet žádné prádlo; buben musí být prázdný (obrázky 3 a 4).



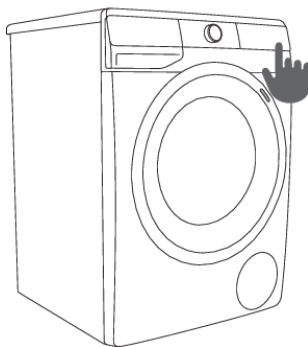
1



2



3



4



VAROVÁNÍ!

Nepoužívejte žádná rozpouštědla ani čisticí prostředky, které by mohly pračku poškodit (dodržujte doporučení a varování výrobců čisticích prostředků).

Připojení zařízení k aplikaci ConnectLife

ConnectLife je platforma pro chytrou domácnost, která propojuje lidi, zařízení a služby. Aplikace **ConnectLife** obsahuje pokročilé digitální služby a bezstarostná řešení, která uživatelům umožňují sledovat a ovládat spotřebiče, přijímat upozornění prostřednictvím svého smartphonu a aktualizovat software (podporované funkce se liší v závislosti na vašem zařízení a vašem regionu/státu).

K připojení chytrého telefonu potřebujete domácí Wi-Fi síť (podporována je pouze síť 2,4 GHz) a chytrý telefon s aplikací **ConnectLife**.



Chcete-li si aplikaci **ConnectLife** stáhnout, naskenujte QR kód nebo vyhledejte **ConnectLife** ve svém oblíbeném obchodě s aplikacemi.

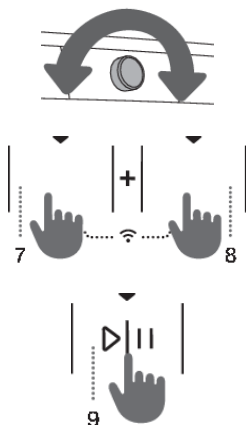
1. Nainstalujte si aplikaci **ConnectLife** a vytvořte si účet.
2. V aplikaci **ConnectLife** přejděte do nabídky pro přidání zařízení a vyberte příslušný typ zařízení. Poté naskenujte QR kód (najdete ho na typovém štítku zařízení; můžete také ručně zadat číslo AUID/SN).
3. Aplikace vás pak provede celým procesem připojení zařízení k vašemu chytrému telefonu.
4. Po úspěšném připojení můžete zařízení ovládat na dálku přes mobilní aplikaci.

Užitečné tipy pro vaše chytré zařízení

Kde najdete QR kód zařízení, který aplikace požaduje při nastavování?

QR kód naleznete na záručním listě a na typovém štítku spotřebiče.

Jak povolit Wi-Fi na zařízení?



Zařízení musí být zapnuté; tlačítko pro výběr programu může být v libovolné pozici; proveďte následující:

- V aplikaci **ConnectLife** běžte do nabídky pro přidání zařízení.
- Podle pokynů v aplikaci **ConnectLife** spárujte telefon a spotřebič a ten pak přidejte do domácí sítě Wi-Fi.
 - Vyberte typ zařízení.
 - Načtete QR kód (najdete ho na záručním listu nebo na výrobním štítku spotřebiče).
- Na zařízení:
 - Stiskněte zároveň pozice (7 + 8). Spustí se odpočítávání času 3-2-1, na spotřebiči se zobrazí **OFF**.
 - Stiskněte pozici (8), abyste funkci Wi-Fi zapnuli; zobrazí se **On**.
 - Stiskněte tlačítko (9) START/PAUZA. Na zařízení se objeví **On**.
 - Znovu stiskněte tlačítko (9) START/PAUZA. Na zařízení se spustí odpočítávání 5 minut.
- V aplikaci **ConnectLife** jsou pokyny, které vás provedou přes proces, ve kterém budete zadávat příslušné údaje do vašeho spotřebiče, aby se mohl připojit k vaší domácí síti.

Jak povolit dálkové spuštění zařízení?

Tlačítko pro výběr programu přesuňte na **ConnectLife/REMOTE CONTROL** (spuštění na dálku). Stiskněte tlačítko (9) START/PAUZA (dveře musí být zavřené).

Jak dodac užytownika?

Zařízení musí být zapnuté; tlačítko pro výběr programu může být v libovolné pozici; proveďte následující:

- V aplikaci **ConnectLife** běžte do nabídky pro přidání zařízení.
- Řiďte se pokyny v aplikaci **ConnectLife**, kde spárujete telefon se zařízením.
 - Vyberte typ zařízení.
 - Načtete QR kód (najdete ho na záručním listu nebo na výrobním štítku spotřebiče).
- Na zařízení:
 - Stiskněte zároveň pozice (7 + 8). Spustí se odpočítávání času 3-2-1, na spotřebiči se zobrazí .
 - Stiskněte tlačítko (8); zobrazí se .
 - Stiskněte tlačítko (9) START/PAUZA. Na zařízení se spustí odpočítávání 3 minuty.
- Dokončete a potvrďte nastavení v aplikaci.

Jak odstraníte uživatele (UnPair)?

Zařízení musí být zapnuté; tlačítko pro výběr programu může být v libovolné pozici; proveďte následující:

Na zařízení:

- Stiskněte zároveň pozice (7 + 8). Spustí se odpočítávání času 3-2-1, na spotřebiči se zobrazí .
- Postupně mačkejte (8); dokud se na spotřebiči nezobrazí .
- Stiskněte tlačítko (9) START/PAUZA. Na zařízení se spustí odpočítávání 1 minuty.



INFORMACE!

Tímto krokem odstraníte všechny aktivní uživatele spotřebiče. Chcete-li spotřebič ovládat na dálku, musíte proces přidání uživatele  zopakovat.

Který Wi-Fi router je možné použít?

Podporovány jsou pouze sítě 2,4 GHz. Pokud během nastavování spojení aplikace **ConnectLife** nenajde vaši domácí síť, zkontrolujte:

- zda váš router odpovídá frekvenci 2,4 GHz,
- zda je vaše síť skrytá a
- zda je signál dostatečně silný.

Máte otázky?

Navštivte nás na www.connectlife.io nebo nás kontaktujte na hello@connectlife.io.

Update softwaru na dálku

Zkontrolujte možnosti aktualizace softwaru v aplikaci **ConnectLife**.

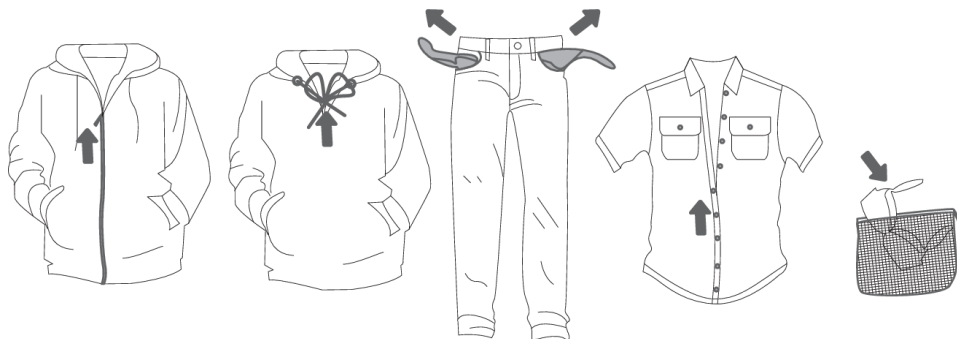
PROCES PRANÍ KROK ZA KROKEM (1–7)

Krok 1: Zkontrolujte štítky na prádle

Normální praní; Jemné prádlo					
	Max. teplota praní 95°C		Max. teplota praní 40 °C		Jen ruční praní
	Max. teplota praní 60°C		Max. teplota praní 30°C		Neprat
Bělení					
	Bělení ve studené vodě		Bělení není dovoleno		
Chemické čištění					
	Chemické čištění všemi prostředky		Benzínové rozpouštědlo R11, R113		
	Chemické čištění v petroleji, čistém alkoholu a v R113		Chemické čištění není dovoleno		
Žehlení					
	Teplota horké žehličky max. 200°C		Teplota horké žehličky max. 110°C		
	Teplota horké žehličky max. 150°C		Žehlení není dovoleno		
Sušení					
	Sušení rozprostřením (rozprostření na rovnou plochu)		Vysoká teplota		
	Sušením odkapáním		Nízká teplota		
	Sušení zavěšením na šňůru		Nesušit v bubnové sušičce		

Krok 2: Příprava procesu praní

1. Prádlo roztríděte podle druhu látky, barvy, znečištění a povolené teploty praní (viz TABULKU PROGRAMŮ).
2. Prádlo, z něhož se uvolňují vlákna nebo »žmolky«, perte odděleně od ostatního prádla.
3. Vyprázdněte kapsy. Mince, hřebíky a podobné předměty mohou snadno poškodit stroj i tkaniny.
4. Zapněte knoflíky a zipy, zavažte stuhy a kapsy obraťte naruby; odstraňte kovové spony, které by mohly poškodit prádlo a vnitřek pračky nebo ucpat odpad.
5. Velmi citlivé prádlo a menší kusy prádla vložte do k tomu určeného textilního sáčku. (Speciální vak na prádlo je k dispozici jako volitelné příslušenství.)



Před použitím pračky opatrně odstraňte všechny tvrdé předměty a částice z textilií, které se mají prát, abyste zabránili poškození pračky nebo ucpání filtru čerpadla. To zahrnuje (zkontrolujte i všechny kapsy a záhyby):

- tvrdé předměty (např. šrouby, sponky, kamínky, seno atd.),
- zbytky potravin (např. kosti, sušené těsto atd.),
- zasušené částice stavebních materiálů (např. malta, písek, bláto atd.).

VAROVÁNÍ!

Výrobce nenese žádnou zodpovědnost za poruchy, které nastanou kvůli nedodržení těchto pokynů, což může ovlivnit i platnost záruky. Výrobce také nekryje náklady na opravu nebo na čištění čerpadla, pokud se v něm najdou cizí předměty.

Zapnutí pračky

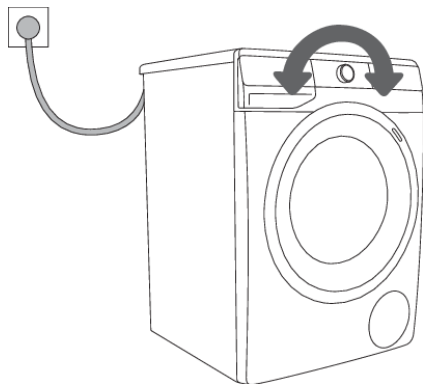
Pomocí napájecího kabelu připojte pračku k napájecí síti; poté připojte pračku také k vodovodnímu řadu.

Chcete-li spotřebič zapnout, otočte ovladač pro volbu programu (1) do libovolné polohy.

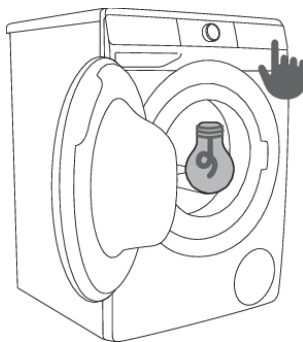
U některých modelů, se při zapnutí pračky, rozsvítí na 5 minut i buben pračky (obrázek 2).

Světlo v bubnu pračky se může rozsvítit i během provozu, pokud stisknete tlačítko (9) START/PAUZA, jakož i po ukončení pracího programu.

(Žárovka v bubnu pračky není vhodná pro žádné jiné použití.)



1



2



INFORMACE!

Výměna žárovky v bubnu pračky smí být provedena pouze provedena pouze výrobcem, servisním technikem nebo autorizovanou osobou.

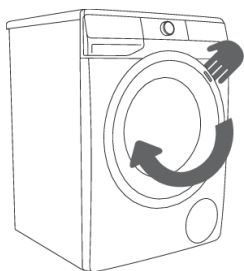
Plnění pračky

Otevřete dveře pračky zatažením za madlo směrem k vám (obr. 1).

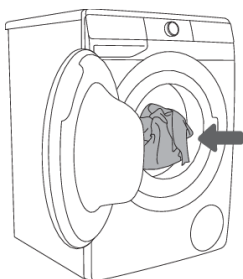
Vložte do bubnu prádlo (po zkontrolování, že je buben prázdný) (obr. 2).

Dbejte na to, aby se prádlo nezachytilo mezi dvířka a gumové těsnění.

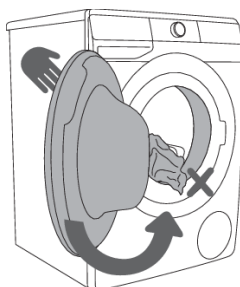
Zavřete dveře pračky (obr. 3).



1



2



3

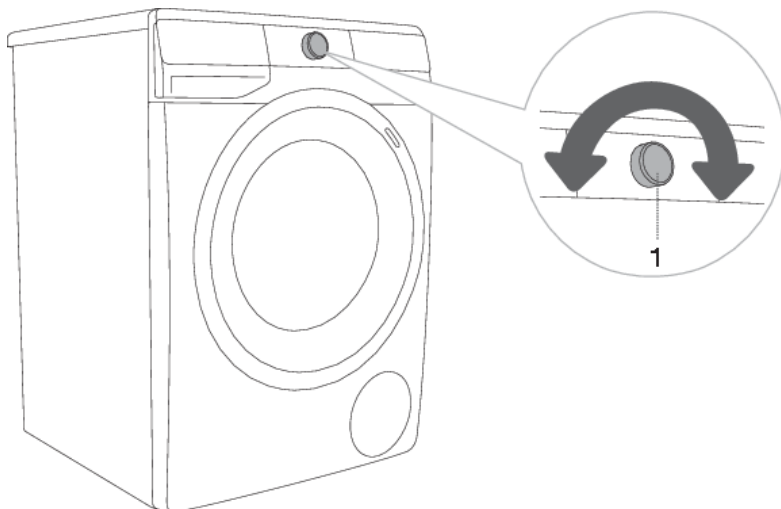
Buben nepřetěžujte! Prostudujte si TABULKU PROGRAMŮ a dodržujte jmenovité zatížení tak, jak je uvedeno na typovém štítku.

Když je pračka příliš plná, prádlo se dostatečně důkladně nevypere.

Krok 3: Volba pracího programu

Zvolte **program** otočením přepínače programů (1) doleva nebo doprava (podle druhu prádla a podle stupně jeho znečištění). Viz TABULKU PROGRAMŮ.

Kontrolka svítí vedle vybraného programu.



INFORMACE!

Během provozu se přepínač programů (1) nebude automaticky otáčet.



INFORMACE!

Prací programy jsou komplexní programy, které obsahují všechny fáze praní, včetně aviváže a odstředění (toto neplatí pro Dílčí programy).



INFORMACE!

Dílčí programy jsou nezávislé. Používejte je, když nepotřebujete celý prací program.

Tabulka programů

Programy		Max. zatížení	Max.  ³⁾	Popis programu
	Cotton white  (Bavlna bílé) 40°C – 90°C	*MAX	MAX ¹⁾	Prací program pro bílé bavlněné prádlo, ručníky, ložní prádlo, trička, ... Teplotu lze nastavit zvlášť; proto dodržujte pokyny uvedené na oděvech. Rychlost odstředění můžete nastavit podle svého. Trvání programu a množství vody se přizpůsobí množství prádla. Chcete-li snížit pomačkání oděvu, před zahájením praní, stiskněte tlačítko (8) EXTRAS (MOŽNOSTI) (DOPLŇKOVÉ FUNKCE) a vyberte funkci STEAM (PÁRA) a/nebo ANTI CREASE (OCHRANA PROTI POKRČENÍ).
	Colour (Barevné) cold– 60°C	*MAX	MAX ¹⁾	Prací program pro barevné bavlněné prádlo. Teplotu lze nastavit zvlášť; proto dodržujte pokyny uvedené na oděvech. Rychlost odstředění můžete nastavit podle svého. Trvání programu a množství vody se přizpůsobí množství prádla.
	Mix Synthetics (Mix/Syntetika) cold– 60°C	3,5 kg	1200 ²⁾	Prací program pro jemné prádlo ze syntetiky a smíšených vláken nebo viskózy a pro jednoduchou péči o bavlnu. Dodržujte pokyny uvedené na oděvech.
	Wool&Hand (Vlna& Ruční) cold–40°C	2 kg	800	Šetrný prací program pro vlnu, hedvábí a oděvy, které vyžadují ruční praní. Maximální teplota je 40°C. Tento program má krátký cyklus odstředění. Nejvyšší dostupná rychlost odstředění je 800 ot./min.
	Eco 40-60 ⁴⁾	*MAX	MAX ¹⁾	Běžně znečištěné bavlněné prádlo, které lze prát společně ve stejném cyklu na 40°C nebo 60°C. Program se používá k posouzení souladu s právními předpisy EU o ekodesignu.
	Power 59 32 40 °C	4 kg	MAX ¹⁾	Program pro menší množství méně znečištěného prádla. Praní se provádí s intenzivním třením a odstředováním při nejvyšších otáčkách. Program trvá 59 minut. Při použití funkce FAST (ZKRÁCENÍ) trvá program 32 minut.
	Speed 20 (Rychlý 20) 30°C	2,5 kg	1000 ²⁾	Rychlý prací program pro lehce znečištěné prádlo, které potřebuje pouze osvěžit.

Programy	Max. zatížení	Max.  3)	Popis programu
 Drum clean (Čištění pračky/Samočisticí program)	0 kg		Program se používá na čištění bubny a odstraňování zbytku pracího prostředku a bakterií. Tento program zvolte otočením přepínače programů doleva nebo doprava do polohy Drum clean (Čisticí program). Jiné doplňkové funkce nelze vybrat. Buben musí být prázdný. Nepřidávejte prací ani avivážní prostředky! Pro účinné odstranění vodního kamene můžete přidat trochu lihového octa (přibližně 2 dl) nebo jedlou sodu (1 polévkovou lžici nebo 15 g). Doporučujeme spouštět tento program minimálně jednou za měsíc.
 Spin Drain (Odstředění) (Rychlost odstředění Odpad) (Dílčí program)	/	MAX ¹⁾	Tento program použijte, pokud chcete prádlo pouze odstředit. Pokud chcete pouze vypustit vodu z pračky bez odstředování, stlačíte polohu (3) SPIN (ODSTŘED.) dokud nezhasnou všechny kontrolky.
 Rinse&Softening (Máchání & Aviváž) (Dílčí program)	/	MAX ¹⁾	Pro aviváž, škrobení nebo impregnaci vypraného prádla. Rovněž se dá používat jako máchací program, pokud nepřidáte aviváž. Je zakončen přidáním mácháním. Rovněž můžete zvolit WATER+ (DODATEČNÁ VODA), pokud zvolíte tuto extra funkci (před zahájením praní, stiskněte tlačítko (8) EXTRAS (MOŽNOSTI) (DOPLŇKOVÉ FUNKCE)).
 Baby (Dětské oblečení) 40°C – 90°C	*MAX	MAX ¹⁾	Pro praní oděvů, které vyžadují zvláštní péči, například dětského oblečení. Doporučujeme vám, abyste oblečení otočili naruby, díky čemuž se řádně operou také zbytky pokožky nebo zbytky po kosmetických přípravcích. Program je kombinací delšího ohřevu a dodatečného máchání, které umožňuje odstranění zbytků pracího prostředků. Prací program zahrnuje automatickou předpírku a dodatečné máchání. Chcete -li ošetřit prádlo s párou, před spuštěním pracího programu stiskněte tlačítko (8) EXTRAS (MOŽNOSTI) (DOPLŇKOVÉ FUNKCE) a vyberte funkci STEAM (PÁRA).

Programy	Max. zatížení	Max.  ³⁾	Popis programu
 Shirts  (Košile) cold–40°C	3,5 kg	1200 ²⁾	Program je vhodný pro praní oděvů z bavlny, mikrovláken a syntetických materiálů, na praní límců a manžet. Praní se provádí při nízkých teplotách, vyšším množství vody a s jemným třením. Přednastavená rychlost odstředování je 800 ot/min. Chcete -li ošetřit prádlo s párou, před spuštěním pracího programu stiskněte tlačítko (8) EXTRAS (MOŽNOSTI) (DOPLŇKOVÉ FUNKCE) a vyberte funkci STEAM (PÁRA).
 Sports (Sportovní oděvy) cold–40°C	3,5 kg	1200 ²⁾	Program pro sportovní oblečení z bavlny, mikrovláken a syntetiky, s nízkými rychlostmi odstředování a krátkým finálním odstředěním.
 Extra hygiene  40°C – 90°C	*MAX	MAX ¹⁾	Prací program pro bavlněné oděvy, které vyžadují zvláštní péči, například oděvy pro osoby s velmi citlivou pokožkou a alergiky. Doporučujeme obrátit prádlo naruby, protože tím se také důkladně vyperou zbytky kůže a jiné zbytky. Chcete -li ošetřit prádlo s párou, před spuštěním pracího programu stiskněte tlačítko (8) EXTRAS (MOŽNOSTI) (DOPLŇKOVÉ FUNKCE) a vyberte funkci STEAM (PÁRA).
 Remote control (Dálkové ovládání)			S programem Remote control ovládáte spotřebič na dálku (přes telefon). Můžete vybrat všechny programy vašeho spotřebiče (viz kapitola »PŘED PRVNÍM POUŽITÍM SPOTŘEBIČE/Připojení spotřebiče k síti Wi-Fi« a »PROCES PRANÍ KROK ZA KROKEM (1–7)/Krok 3: Ovládání praní na dálku pomocí aplikace«). V aplikaci si můžete vybrat i další programy.

* Maximální deklarovaná náplň (MAX) - Viz výkonový štítek

/ Jakákoli náplň (0 kg – MAX kg)

cold Praní ve studené vodě

1) Maximální rychlost odstředování (MAX) - Viz výkonový štítek

2) V závislosti na modelu

3) Maximální rychlost odstředování

4) Zkušební program se používá k posouzení souladu s nařízením Komise (EU) č. 2019/2023 o ekodesignu a nařízením č. 2019/2014 o označování energetickým štítkem.

Doporučení pro prací prostředky podle nařízení (EU) č. 1015/2010

Programy		Prací prostředek			
		Univerzální	Na různobarevné prádlo	Pro jemné prádlo a vlnu	Speciální
	Cotton white (Bavlna bílé)	✓	✓	—	—
	Colour (Barevné)	✓	✓	—	—
	Mix Synthetics (Mix/Syntetika)	—	✓	—	—
	Wool&Hand (Vlna& Ruční)	—	—	✓	✓
	Eco 40-60	✓	✓	—	—
	Power 59 32'	—	✓	✓	—
	Speed 20' (Rychlý 20')	—	✓	—	—
	Drum clean (Čištění pračky/Samočisticí program)	—	—	—	—
	Spin Drain (Odstředění) (Rychlost odstředění Odpad)	—	—	—	—
	Rinse&Softening (Máchání& Aviváž)	—	—	—	—
	Baby (Dětské oblečení)	✓	✓	✓	✓
	Shirts (Košile)	✓	✓	✓	✓
	Sports (Sportovní oděvy)	—	✓	✓	—
	Extra hygiene	✓	✓	✓	—

✓ Doporučení

— Žádné doporučení



INFORMACE!

Z hlediska spotřeby energie a vody jsou obecně nejúčinnější ty programy, které fungují při nižších teplotách a trvají déle.



INFORMACE!

Hluk a obsah zbytkové vlhkosti ovlivňuje rychlost odstředování: čím vyšší je rychlost odstředování během fáze odstředování, tím vyšší je hlučnost a tím nižší je obsah zbytkové vlhkosti.



INFORMACE!

Prací prášek nebo tekuté prací prostředky dávkujte dle doporučení výrobce a teploty praní, zvoleného pracího programu, znečištění prádla a tvrdosti vody.

Pokud v pračce dojde k nadměrnému pění nebo pěna přeteče přes dávkovač, je nutné vyprané prádlo důkladně vymáchat. Vyberte si prací program větším množstvím vody bez použití pracího prostředku.



INFORMACE!

Maximální množství prádla v kg (pro program Bavlny) je uvedeno na typovém štítku pračky (viz kapitulu »POPIS PRAČKY/Technické informace«).



INFORMACE!

Maximální nebo jmenovitá náplň platí pro prádlo připravené podle normy IEC 60456.



INFORMACE!

Pro lepší účinek praní doporučujeme při použití programů pro bavlnu plnit buben jen do 2/3.



INFORMACE!

Na dobu praní může mít vliv nízká teplota vody, nízké napětí v síti a různé náplně pračky; zobrazený zbývajíc čas je během pracího procesu průběžně upravován.

Optimalizace času během průběhu programu

Na začátku pracího programu zjistí pračka za pomoci moderní technologie množství prádla.

Prací programy s párou

Přidáním páry v poslední fázi praní uvolníte prádlo, jemně je dezinfikujete a také zničíte některé alergen. Po použití takového programu bude prádlo jemné, vláčné a čerstvé; nebude vyžadovat pracné žehlení. Použitím páry (stlačení pozici 8) se můžete vyhnout nutnosti používat kondicionéry, nebo můžete alespoň redukovat jejich objem.

Aby pára lépe působila na prádlo, doporučujeme snížit náplň prádla (na polovinu).

Funkce AirDry

(v závislosti na modelu)

AIRDRY je funkce určená k sušení vnitřku pračky a zásobníku bez prádla ve spotřebiči. Účelem sušení je snížit a zabránit podmínkám pro výskyt plísní a rozvoj mikrobů, které by způsobovaly nepříjemný zápach vypraného prádla.

Tuto funkci doporučujeme spouštět jednou týdně. Proces sušení trvá několik hodin, ale spotřebuje málo elektřiny.

Po dokončení procesu **AIRDRY** mohou být ve spotřebiči nebo jeho částech stále přítomny kapičky vody. To je zcela normální. Účinnost sušení vnitřku spotřebiče závisí na relativní vlhkosti v místnosti, množství vlhkosti zbývající z posledního praní, množství prádla v posledním praní atd.

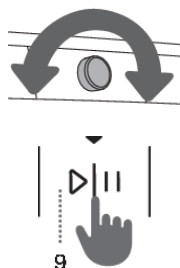
Funkci **AIRDRY** lze aktivovat pouze pomocí aplikace **ConnectLife**  ve vašem telefonu. (Viz kapitola »PROCES PRANÍ KROK ZA KROKEM (1–7)/Krok 3: Ovládání praní na dálku pomocí aplikace«.)

Ovládání prání na dálku pomocí aplikace



INFORMACE!

Podívejte se do kapitoly PROCES PRÁNÍ KROK ZA KROKEM (1–7) a řiďte se kroky 1 a 2.



Na zařízení:

1. Zavřete dvířka pračky a zavřete dávkovač.
2. Tlačítko pro výběr programu přesuňte na pozici **ConnectLife/REMOTE CONTROL** (dálkové ovládání).
3. Stiskněte pozici (9) START/PAUZA . Dvířka spotřebiče se uzamknou, zapne se kontrolka pro dálkové ovládání **REMOTE START** (SPUŠTĚNÍ NA DÁLKU).

Ovládání na dálku vám bude k dispozici následujících 24 hodin, i když zařízení přejde do pohotovostního režimu. Dveře jsou v této době zamčené a nedají se otevřít. Dálkové ovládání se přeruší stisknutím pozice (9) START/PAUZA .

Spotřebič dále ovládáte prostřednictvím aplikace **ConnectLife**, kde si můžete vybrat z několika možností (výběr, spuštění, sledování a zastavení programu, doplňková nastavení,...)



INFORMACE!

Proces prání se dá ovládat/sledovat prostřednictvím aplikace.



INFORMACE!

Provoz pračky můžete prostřednictvím aplikace přerušit nebo zastavit zvolením STOP/ADD CLOTHES/PAUSE ...

Některé možnosti můžete na dálku provést úplně celé, některé však budou vyžadovat vaši fyzickou přítomnost, jako je například přidávání prádla v průběhu pracího cyklu (ADD CLOTHES).



INFORMACE!

Zařízení můžete ovládat přes telefon i v případě, že telefon není připojen ke stejné síti Wi-Fi jako vaše zařízení (telefonu stačí mít aktivní internetové připojení). To znamená, že můžete zařízení ovládat i když jste na cestách.



INFORMACE!

Zařízení je možné ovládat z vícero telefonů. Ovládat a sledovat provoz zařízení můžete všemi telefony, které jsou s ním spárovány, bez ohledu na to, který uživatel prání spustil. Zařízení můžete současně připojit/spravovat pomocí několika různých uživatelských účtů **ConnectLife**.



INFORMACE!

Když spustíte spotřebič přes telefon, může ho osoba, nacházející se přímo u něj, fyzicky vypnout nebo ovládat, o čemž vás bude aplikace informovat. V tomto případě ovládání spotřebiče prostřednictvím vašeho telefonu už nebude možné. Pokud byste chtěli ovládat spotřebič přes telefon, museli byste zopakovat všechny potřebné kroky.

Krok 4: Volba doplňkových funkcí

Nastavení stisknutím jediného tlačítka

Většina programů má základní nastavení, ale toto nastavení je možno měnit.

Upravte nastavení stisknutím příslušného tlačítka pro funkci (před stisknutím tlačítka (9) START/PAUZA). Funkce, jež není možné změnit pomocí zvoleného pracího programu, jsou částečně podsvícené.

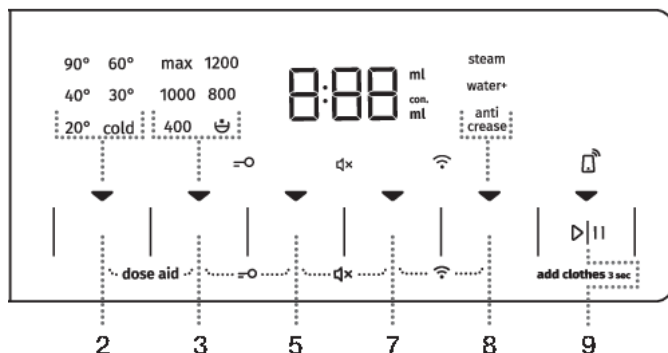
Určitá nastavení nejsou součástí některých programů. Taková nastavení nebudou podsvícená a tlačítko se rozsvítí pouze po stisknutí (viz TABULKA FUNKCÍ).

Popis indikátorů funkcí zvoleného pracího programu:

rozsvíceno (Základní/výchozí nastavení);

tlumené (Funkce, jež je možné nastavit) a

vypnuto (Funkce, jež není možné si zvolit).



TEMP. (TEPLOTA) (TEPLOTA PRANÍ)

Změna teploty pro zvolený program.

Každý program má předem nastavenou teplotu, kterou můžete změnit stisknutím položky (2) **TEMP. (TEPLOTA PRANÍ)**.

Vybraná teplota se rozsvítí.



SPIN (ODSTŘED.) (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA/ODPAD)

Nastavení rychlosti odstředění. Všechny programy (kromě programu Drum clean (Samočistící program)) mají přednastavené rychlosti odstředování, které je možno měnit stlačením pozice (3) **SPIN (ODSTŘED.) (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA/ODPAD)**.

Pokud je zvoleno čerpání bez odstředování, na displeji nesvítí žádný indikátor (kontrolka). Zkrátí se doba praní.

Pokud zvolíte »Zastavení čerpadla«, na displeji se zobrazí symbol ☹.

Funkci »Zastavení čerpadla« ☹ zvolte, když chcete, aby prádlo zůstalo namočené ve vodě z posledního cyklu máchání, aby se nepomačkalo, pokud ho nemůžete vytáhnout z pračky ihned po dokončení pracího programu. Můžete si nastavit požadované otáčky ždímání. Pro pokračování programu stisknete tlačítko (9) **START/PAUZA** ▶||, které svítí. Voda bude vypuštěna (vyčerpána) a proběhne poslední cyklus odstředění.



FAST (ZKRÁCENÍ)

Pokud je zapnutá funkce **FAST (ZKRÁCENÍ)**, pak prací program bude mít zkrácenou dobu praní. K dispozici jsou dvě možnosti (v závislosti od zvoleného pracího programu).

Po výběru funkce **FAST (ZKRÁCENÍ)** se indikátor funkce (kontrolka) ▼ mění z částečně na plně osvětlený symbol a na displeji bude celková doba programu odpovídajícím způsobem upravena.

Pokud chcete prací program dodatečně zkrátit, stisknete tlačítko (5) **FAST (ZKRÁCENÍ)** ještě jednou.

Po opětovném stisknutí tlačítka se nastavení resetuje.

První stisknutí – **FAST (ZKRÁCENÍ)**

Druhé stisknutí – **SUPER FAST (SUPER ZKRÁCENÍ)**

Třetí stisknutí – **DEFAULT (RESETOVÁNÍ)**

U programu pro bavlnu doporučujeme poloviční náplň.



DELAY END (ODLOŽIT) (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ)

Stlačením pozice (7) **DELAY END (ODLOŽIT) (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ)** je možné nastavení konce praní posunout až o 24 hodin.

Postup nastavení:

- Vyberte požadovaný program a doplňkové funkce.
- Stlačte pozici (7) **DELAY END (ODLOŽIT) (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ)**, abyste funkci zapnuli.
- Opětovným stlačením pozice nastavíte požadované opoždění konce praní (vybrat si můžete od 0 do 6 hodin v 30minutových krocích a od 6 do 24 hodin v hodinových krocích.)
- Funkce se spustí po stlačení tlačítka (9) **START/PAUZA** ▶||).

Pračka začne odpočítávat čas. Když čas odpočítávání dosáhne času pracího programu (např. 2:30), pak se prací program automaticky spustí.

Chcete-li odložení konce programu přerušit nebo změnit, otočte ovladač volby programu (1) do polohy **OFF** ☹ po dobu alespoň dvou sekund.

Pokud chcete rychle zrušit opožděný konec praní, tak podržte pozici (7) **DELAY END (ODLOŽIT) (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ)** na 3 sekundy. Prací program bude pokračovat.

Příklad nastavení funkce:

Pokud chcete, aby prací program skončil v 6.00 hodin ráno a nyní je 21:00 hodin, tak potom nastavte opoždění **DELAY END (ODLOŽIT)** na 9 hodin.



INFORMACE!

Některá nastavení nelze u některých programů zvolit, na což vás upozorní neosvětlené nastavení na displeji, zvukový signál a blikající kontrolka tlačítka po stisknutí (viz TABULKA FUNKCÍ).



INFORMACE!

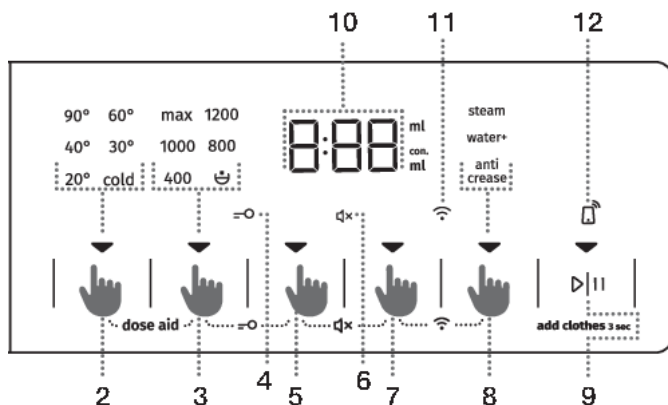
Funkci zapnete/vypnete, pokud stlačíte zvolenou funkci (před stlačením tlačítka (9) START/PAUZA). U zvolených funkcí se na displeji rozsvítí indikátor (světýlko).



INFORMACE!

Pokud máte nastavenou funkci **DELAY END (ODLOŽIT)** (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ) a používáte tekutý prací prostředek, nedoporučujeme nastavovat program bez předpírky.

Nastavení stisknutím dvou tlačítek současně



DOSE AID

S funkcí **DOSE AID** pračka doporučí optimální množství práškového nebo tekutého pracího prostředku podle zvoleného nastavení.

Doporučené množství pracího prášku závisí na:

- **Tvrdosti vody** (dostupná jsou tato nastavení: měkká, střední, tvrdá. Výchozí nastavení je střední úroveň, ale uživatel ji může upravit. Viz kapitolu »PŘERUŠENÍ A ZMĚNA PROGRAMU/Menu osobního nastavení«). Pro správné fungování **DOSE AID** funkce doporučujeme nastavit správnou úroveň tvrdosti vody.
- **Zvoleném pracím programu a**
- **Množství prádla (dávka)** – pračka provádí měření dávky po každém použití funkce **DOSE AID**.

Aby vlastnost **DOSE AID** správně fungovala, je třeba nejprve provést KROK 2 (připravit prádlo, zapnout a naplnit pračku) a KROK 3 (zvolit prací program).

1. Funkci zapnete současným stisknutím poloh (2) **TEMP.** (TEPLOTA PRÁNÍ) a (3) **SPIN (ODSTŘEDĚNÍ)** (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/ STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA/ODPAD) po dobu nejméně 3 sekund. Na displeji se zobrazí odpočítávání času.

Při zapnutí se rozsvítí indikátor (kontrolka).



2. Stiskněte tlačítko (9) **START/PAUZA** ▷||. Pračka začne měřit množství prádla v bubnu.

Proces měření je signalizován střídavým blikáním kontrolky na displeji.



3. Podle naměřeného množství prádla v bubnu a dalších nastavení se na displeji střídavě zobrazuje doporučené množství koncentrovaného/nekoncentrovaného práškového nebo tekutého pracího prostředku.



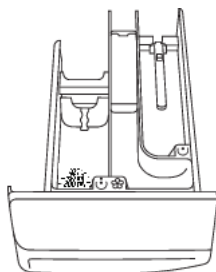
INFORMACE!

To, zda váš práškový nebo tekutý prací prostředek je nebo není koncentrovaný, zjistíte na jeho obalu.



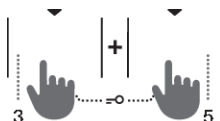
INFORMACE!

Chcete-li znovu zkontrolovat množství koncentrovaného nebo nekoncentrovaného práškového nebo tekutého pracího prostředku, musíte znovu současně stisknout tlačítka (2) **TEMP.** (TEPLOTA PRANÍ) a (3) **SPIN (ODSTŘEDĚNÍ)** (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/ STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA/ODPAD).



4. Doporučené množství práškového nebo tekutého pracího prostředku dejte do dávkovače ☺. Jako pomůcka slouží ukazatel množství pracího prostředku, umístěný v přihrádce na prací prostředek (viz kapitolu »DOPORUČENÍ PRO PRANÍ A EKONOMICKÉ POUŽÍVÁNÍ PRAČKY«).

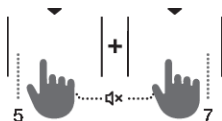
Prací program spustíte stisknutím tlačítka (9) **START/PAUZA** ▶||.



DĚTSKÁ POJISTKA

Bezpečnostní vlastnost. Vklopíte jo z istočasnim pritiskom na poziciji (3) **SPIN** (ODSTŘED.) (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA/ODPAD) a (5) **FAST** (ZKRÁCENÍ) a přidržíte je alespoň tři sekundy. Na displeji se zobrazí odpočítávání času. Volba bude potvrzena zvukovým signálem a kontrolkou (rozsvítí se symbol ☺ (4)). Pro deaktivaci dětské pojistky postupujte stejným způsobem. Dokud je aktivována dětská pojistka, není možné měnit programy, nastavení ani přídatné funkce.

Dětská pojistka zůstane aktivní i po vypnutí pračky. Z bezpečnostních důvodů dětská pojistka nebrání vypnutí pračky otočením ovladače volby pracího programu (1) do polohy **OFF** ☺. Pokud je ovladač během aktivované dětské pojistky, přemístěn do polohy **OFF** ☺, prací program se pozastaví. Program znovu aktivujete, změnou polohy ovladače a stisknutím tlačítka (9) **ŠTART/PAUZA** ▶||. Pro zvolení nového programu musíte pojistku nejprve deaktivovat.



VYPNUTÍ ZVUKU

Vypněte ji, pokud současně stlačíte (5) **FAST** (ZKRÁCENÍ) a (7) **DELAY END** (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ) alespoň na 3 sekundy.

Volba bude potvrzena zvukovým signálem a kontrolkou (rozsvítí se symbol  (6)).

Pokud chcete opět zapnout zvuk, tak podržte pozici (5) a (7) alespoň na 3 sekundy. Pokud zvuk vypnete, tak na konci pracího programu nezazní žádné zvukové upozornění.



NABÍDKA Wi-Fi

Wi-Fi nabídku budete používat pro spárování spotřebiče a k dálkovému ovládání.

Knoflík pro výběr programu (1) otočte na jakoukoli pozici, kromě pozice **OFF** .

Na 3 sekundy stiskněte zároveň pozice (7) **DELAY END (ODLOŽIT)** (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ) a (8) **EXTRAS (MOŽNOSTI)** (DOPLŇKOVÉ FUNKCE), čímž vstoupíte do nastavovací nabídky Wi-Fi.

Pokud po dobu 3 sekund zároveň podržíte pozice (7) a (8), můžete se vrátit o krok zpátky.

Tlačítkem (8) **EXTRAS (MOŽNOSTI)** (DOPLŇKOVÉ FUNKCE) zvolte možné funkce. Tlačítkem (9) **START/PAUZA**  svůj výběr potvrďte.

Možná nastavení:

- **VYPNOUT/Zapnout**  /  – vypnutí, zapnutí konektivity zařízení.
- **Con**  – zařízení je připraveno k připojení k síti Wi-Fi po dobu 5 minut.
- **Par**  – zařízení je po dobu 3 minut připraveno na připojení uživatele k aplikaci **ConnectLife**. Funkce bude aktivní pouze v případě, že jste již zařízení připojili k síti Wi-Fi.
- **UnP**  – odstraní všechny uživatele.



INFORMACE!

Jakmile se pračka vypne, všechny extra funkce se vrátí do svého původního nebo zákaznického nastavení, kromě nastavení akustického signálu.

Krok 5: Volba přídatných funkcí

INFORMACE!

Funkce aktivujte/deaktivujte stisknutím požadované funkce (před stisknutím tlačítka (9) START/PAUZA).

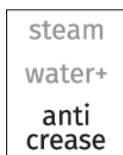
Některá nastavení nelze u některých programů zvolit, na což vás upozorní neosvětlené nastavení na displeji, zvukový signál a blikající kontrolka tlačítka po stisknutí (viz TABULKA FUNKCÍ). Funkce (indikátory pod nimi), které lze vybrat, jsou částečně osvětleny.



EXTRAS (MOŽNOSTI) (DOPLŇKOVÉ FUNKCE)

Opakovaným stisknutím tlačítka (8) **EXTRAS** můžete zvolit jednu z osmi různých funkcí (v závislosti na zvoleném programu):

- První stisknutí: **ANTI CREASE** (OCHRANA PROTI POKRČENÍ);
- Druhé stisknutí: **WATER+** (DODATEČNÁ VODA);
- Třetí stisknutí: **STEAM** (PÁRA);
- čtvrté až osmé stisknutí: různé kombinace těchto funkcí.



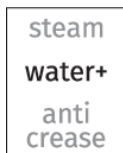
ANTI CREASE (OCHRANA PROTI POKRČENÍ)

Pokud chcete zabránit krčení, tak si vyberte funkci **ANTI CREASE** (OCHRANA PROTI POKRČENÍ), ve které po praní následuje fáze jemného tření prádla.

Tato funkce se doporučuje pro jemné prádlo.

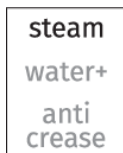
Na displeji (10) se zobrazí .

Funkci lze kdykoli přerušit stisknutím tlačítka (9) **START/PAUZA**  nebo přesunutím ovladače volby programu do polohy **OFF** .



WATER+ (DODATEČNÁ VODA)

Na praní prádla s větším množstvím vody při některých programech.



STEAM (PÁRA)

Přidání 20 minutového parního cyklu na konci pracího programu umožní zjemnění a dezinfikování oblečení a zároveň sníží nebo eliminuje potřebu žehlení nebo použití aviváže.

Tabulka doplňkových funkcí

Programy		FAST	SUPER FAST	DELAY END	DOSE AID	PREWASH *	ANTI CREASE	WATER+	STEAM	SPIN	RINSE&HOLD
	Cotton white  (Bavlna bílé) 40°C – 90°C	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	Colour (Barevné) cold– 60°C	•	•	•	•	•	•	•		•	•
	Mix Synthetics (Mix/Syntetika) cold– 60°C	•	•	•	•	•	•	•		•	•
	Wool&Hand (Vlna&Ruční) cold–40°C	•	•	•	•		•			•	•
	Eco 40-60			•	•					•	•
	Power 59 32´ 40 °C	•		•	•	•	•	•		•	•
	Speed 20´ (Rychlý 20´) 30°C			•	•		•			•	•
	Drum clean  (Čištění pračky/Samočistící program)			•					•		
	Spin Drain (Odstředění) (Rychlost odstředění Odpad) (Dílčí program)			•						•	
	Rinse&Softening (Máchání&Aviváž) (Dílčí program)			•			•	•		•	•
	Baby  (Dětské oblečení) 40°C – 90°C	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	Shirts  (Košile) cold–40°C	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•

Programy		FAST	SUPER FAST	DELAY END	DOSE AID	PREWASH*	ANTI CREASE	WATER+	STEAM	SPIN	RINSE&HOLD
	Sports (Sportovní oděvy) cold-40°C	•	•	•	•	•	•	•		•	•
	Extra hygiene  40°C – 90°C	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•

• Je možno použít přídavné funkce

* Funkci **PREWASH** (PŘEDPÍRKA) lze aktivovat pouze pomocí aplikace **ConnectLife**  ve vašem telefonu. (Viz kapitola »PROCES PRANÍ KROK ZA KROKEM (1–7)/Krok 3: Ovládání praní na dálku pomocí aplikace«.)

Krok 6: Spuštění pracího programu



Stiskněte tlačítko (9) **START/PAUZA**.

Na displeji se zobrazí zbývající **ČAS DO KONCA PROGRAMU** nebo **DELAY END** (ODLOŽIT) (OPOŽDĚNÝ KONEC PRANÍ) (pokud byl nastaven).

U zvolených funkcí se rozsvítí symboly.

Po stisknutí tlačítka (9) **START/PAUZA**, můžete změnit rychlost odstředování **SPIN** (ODSTŘED.) (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/STOP – ZASTAVENÍ ČERPADLA/ODPAD)) (s výjimkou Drum clean (Čištění bubnu/Samočistící program) a **DĚTSKOU POJISTKU**, ale jiná nastavení ne.

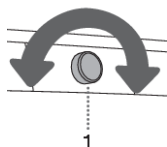
INFORMACE!

Pokud na displeji 3 x zabliká **ČAS DO KONCE PROGRAMU** a ohlásí se zvukový signál, znamená to, že dveře pračky jsou otevřené nebo špatně zavřené. Zavřete dvířka pračky a znovu stiskněte tlačítko (9) **START/PAUZA**; poté můžete znovu aktivovat prací program.

Krok 7: Konec pracího programu



Pračka oznámí konec pracího programu zvukovým signálem a na displeji bude zobrazeno **End** (Konec), dokud se pračka nepřepne do pohotovostního režimu nebo dokud nebude vypnuta. Po 5 minutách symbol **End** (Konec) zmizí.



1. Otevřete dveře pračky.
2. Vytáhněte prádlo z bubnu.
3. Otřete gumové těsnění dveří a sklo dveří.
4. Zavřete dveře!
5. Vypněte kohoutek pro přívod vody.
6. Vypněte pračku (otočte ovladačem volby programu (1) do polohy **OFF** .
7. Vytáhněte napájecí kabel ze zásuvky.

PŘERUŠENÍ A ZMĚNA PROGRAMU

Ruční přerušení

Chcete-li zastavit nebo přerušit práci programu otočte ovladač pro volbu programu (1) do polohy **OFF** ☹. Na displeji začnou blikat kontrolky. Současně pračka vyčerpá vodu z bubnu. Když se voda vyčerpá, dveře pračky se odemknou. Pokud je voda v pračce horká, pračka ji automaticky ochladí a vyčerpá/vypustí.

Osobní nastavení

Měnit můžete i základní nebo výchozí nastavení pro každý prací program. Potom, když si vyberete prací program a doplňkové funkce, jejich kombinaci si můžete uložit 5 sekundovým podržením tlačítka (9) **START/PAUZA** (čas na displeji se zobrazí ve formě odčítávání času). Na displeji se zobrazí nápis »saved« (»uložené«).

Program zůstane uložený, dokud ho nezměníte stejným postupem.

Osobní nastavení také můžete v uživatelském menu resetovat na nastavení z výrobního závodu.

AdaptTech

Když nějaké nastavení pracího programu použijete třikrát za sebou, bude toto nastavení uloženo jako výchozí a od této chvíle se vám vždy bude nabízet při výběru tohoto pracího programu – funkce **ADAPT**. Pokud manuálně uložíte nastavení na pracím programu, tak se **ADAPT** u tohoto pracího programu zruší.

Nabídka osobních nastavení

Chcete-li pračku zapnout, otočte ovladač volby programu (1) do libovolné polohy. Menu osobního nastavení otevřete současným stisknutím položek (2) **TEMP. (TEPLOTA)** (TEPLOTA PRANÍ) a (5) **FAST (ZKRÁCENÍ)**. Rozsvítí se kontrolky v horním řádku displeje a zobrazí se číslo 1, které zobrazuje funkci nastavení. Otáčením přepínače programů (1) doleva nebo doprava zvolte funkci, kterou chcete změnit. Číslo 1 znamená nastavení zvuku, číslo 2 znamená nastavení Tvrdosti vody (DOSE AID) a číslo 3 znamená, že Osobní nastavení programu se obnoví do továrního nastavení. Pokud nezvolíte požadované nastavení do 20 sekund, program se automaticky vrátí do hlavního menu.

Stisknutím položky (3) **SPIN(ODSTŘED.)** (RYCHLOST ODSTŘEDĚNÍ/STOP-ZASTAVENÍ ČERPADLA/ODPAD) potvrdíte požadované funkce a jejich nastavení; stisknutím položky (2) **TEMP. (TEPLOTA)** (TEPLOTA PRANÍ) se vrátíte o jeden krok zpět.

Hlasitost zvukového signálu můžete nastavit na čtyři úrovně (0 znamená, že je zvuk vypnutý; 1 znamená, že je zvuk tlačítka aktivovaný; 2 znamená malou hlasitost a 3 znamená velkou hlasitost). Hlasitost zvolte otáčením přepínače programů (1) doleva nebo doprava. Nejnižší nastavení znamená, že je zvukový signál vypnutý.

Tlačítko Pauza

Prací program lze kdykoli zastavit stisknutím tlačítka (9) **START/PAUZA**. Prací program se **dočasně pozastaví** v případě změny symbolů nastavení pro míru ždímání mezi on (zap.) a off (vyp.) na displeji jednotky a zůstávající čas bude blikat až do konce programu. Pokud v bubnu není voda a teplota vody není příliš vysoká, po jisté době se zámek dvířek uvolní a lze je otevřít. Pro pokračování v pracím programu napřed dvířka zavřete, a pak stiskněte tlačítko (9) **START/PAUZA**.

Přidání/vyjmutí prádla během provozu pračky

Po určité době lze dvířka pračky otevřít, pokud hladina vody a teplota jsou pod předem stanovenými limity.

Pokud jsou splněny podmínky níže, pak se elektronický zámek dveří uvolní a dvířka pračky lze otevřít, na displeji se zobrazí **Redd**:

- teplota vody v bubnu musí být vyhovující,
- hladina vody v bubnu musí být pod určitou hodnotou.

Pokud chcete přidat nebo odebrat prádlo z pračky během jejího provozu, postupujte následovně:

1. Stiskněte a podržte tlačítko (9) **START/PAUZA** po dobu 3 sekund.
2. Pokud jsou splněny všechny podmínky pro uvolnění elektronického zámku dveří, můžete dvířka pračky otevřít a přidat nebo vyjmout prádlo z bubnu.
3. Zavřete dvířka pračky!
4. Stiskněte tlačítko (9) **START/PAUZA**.

Prací program se znovu spustí.

INFORMACE!

Pokud přidáte velké množství prádla během praní, může se prádlo vyprat s menším účinkem, protože pračka na počátku načetla nižší hmotnost prádla a přidala menší množství vody. Nedostatečné množství vody pro dané množství prádla může také vést k poškození prádla (drhnutí suchého prádla), a doba praní může být delší.

INFORMACE!

Prací program bude pokračovat od místa, ve kterém byl přerušen.

Chyby

V případě poruchy se program praní přeruší.

Na toto upozorňuje zvukový signál (viz TABULKA ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH A CHYB) a výpis poruchy na displeji (E:XX).

Chyba přívodu energie

V případě výpadku proudu se prací program také přeruší. Když se napájení obnoví, prací program bude pokračovat tam, kde se přeruší. Na konci pracího cyklu se na displeji střídavě zobrazuje nápis **End/ PF**. Toto poskytuje informaci o výpadku proudu a jeho vlivu na vykonávání pracího programu.

Prací program bude pokračovat od místa, ve kterém byl přerušen.

Otevření dvířek (pauza/zrušit/změnit program)

Dvířka pračky lze otevřít, pokud je hladina vody v pračce dostatečně nízká a pokud teplota vody není příliš vysoká.

INFORMACE!

Pokud pračka není připojená k elektrické síti nebo během provozu programu došlo k výpadku proudu, dveře pračky nejdou otevřít. V tomto případě je potřeba zabezpečit adekvátní připojení pračky nebo zavolat servisního technika.

Přehled počtu provedených pracích cyklů

(v závislosti na modelu)

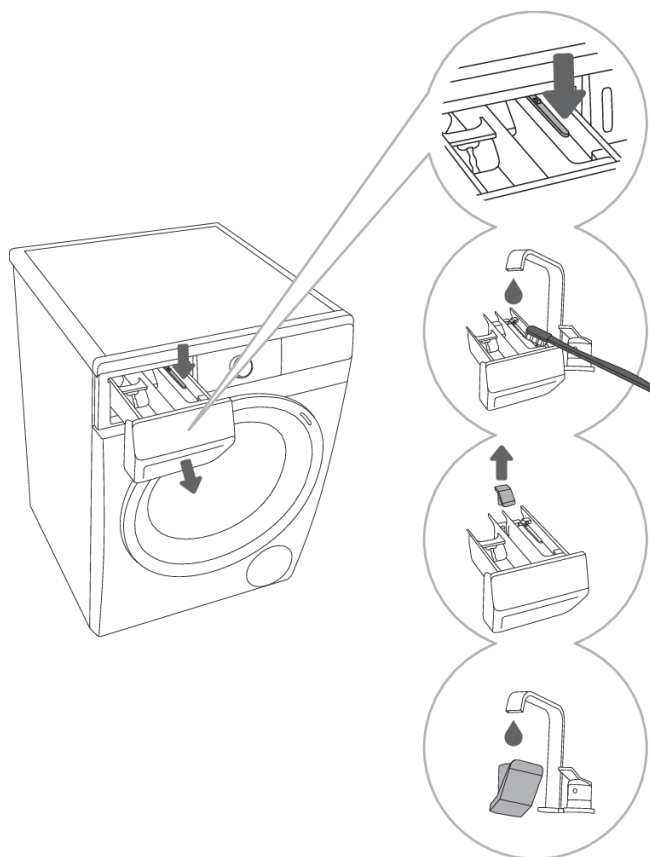
Informace o počtu provedených pracích cyklů se zobrazí na displeji o 3 sekundy, pokud odpojíte napájecí kabel od sítě, počkáte 10 sekund a poté jej znovu připojíte k síti. Po 3 sekundách přejde spotřebič do pohotovostního režimu.

ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

 **NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!**
Před čištěním odpojte pračku od elektrické sítě.

Čištění dávkovače pracího prostředku

 **INFORMACE!**
Košík dávkovače čistěte alespoň dvakrát za měsíc.



1 Dávkovač pracího prostředku vyjměte z pláště po stisknutí malé klapky.

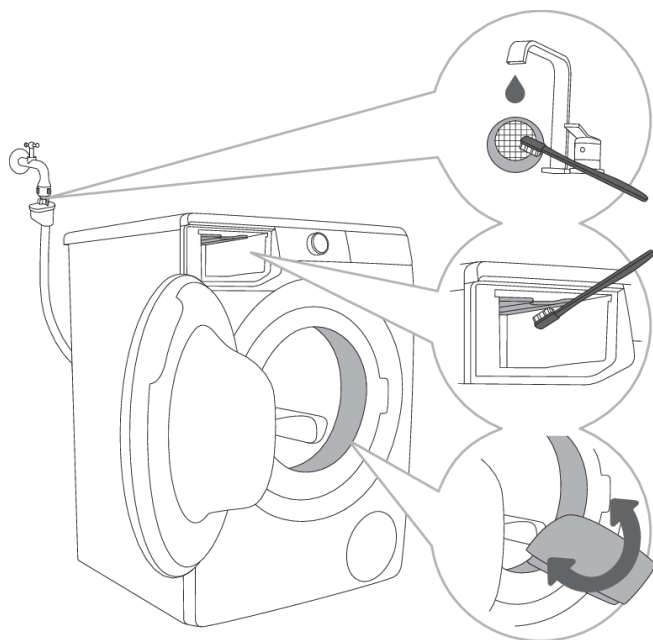
2 Dávkovač umyjte pod tekoucí vodou kartáčkem a vysušte ho. Ze dna pláště také odstraňte zbytky pracího prostředku.

3 V případě potřeby vyjměte a očistěte zátku.

4 Zátku umyjte pod tekoucí vodou a vraťte ji na místo.

 **INFORMACE!**
Dávkovač pracího prostředku nemyjte v myčce na nádobí.

Čištění hadice pro přívod vody, pláště dávkovače pracího prostředku a gumového těsnění dveří



1 Síťkový filtr umyjte pod tekoucí vodou.

2 Kartáčkem vyčistěte celý oddíl máchání, obzvláště trysky na horní straně máchací komory.

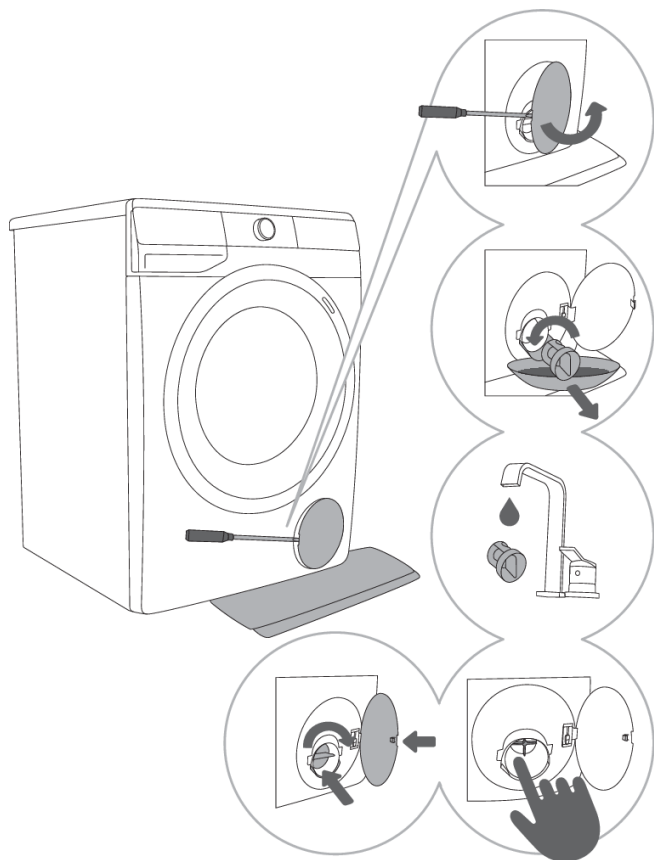
3 Po každém praní otřete gumové těsnění dveří a také odstraňte všechny cizí předměty, které se na něm zachytily. Tímto prodloužíte jeho životnost.

Čištění filtru čerpadla



INFORMACE!

Při čištění může dojít k rozlití vody. Proto doporučujeme na podlahu položit savý hadr.



1 Otevřete víčko filtru čerpadla pomocí vhodného nástroje (plochého šroubováku nebo podobného nástroje).

2 Před čištěním filtru čerpadla vytáhněte vypouštěcí trubičku. Filtrem čerpadla pomalu otáčejte proti směru hodinových ručiček. Vytáhněte filtr čerpadla a nechte pomalu vytéct vodu.

3 Filtr čerpadla propláchněte pod tekoucí vodou.

4,5 Z krytu filtru a vrtule odstraňte všechny předměty a nečistoty. Filtr čerpadla vraťte na místo podle obrázku a upevněte ho otáčením po směru hodinových ručiček. Aby filtr dobře těsnil, musí mít jeho těsnění čistý povrch.



INFORMACE!

Filtr čerpadla doporučujeme čistit pravidelně jednou měsíčně. Pokud perete chlupaté, velmi špinavé nebo staré prádlo, tak i častěji.

Čištění pračky zvenčí



NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Před čištěním vždy odpojte pračku od elektrické sítě.

Vnější povrch pračky a displej čistěte jemným vlhkým bavlněným hadříkem a vodou.



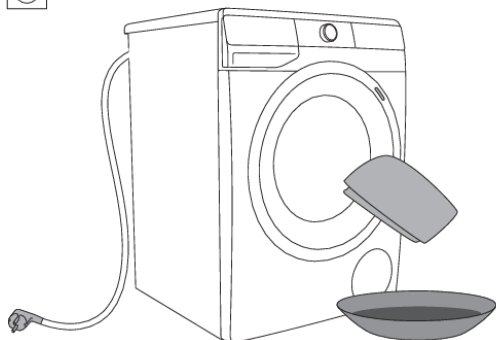
VAROVÁNÍ!

Nepoužívejte žádná rozpouštědla ani čisticí prostředky, které by mohly pračku poškodit (dodržujte doporučení a varování výrobců čisticích prostředků).



INFORMACE!

Pračku nečistěte proudem vody!



ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

Co dělat ...?

Pračka během pracovního cyklu automaticky kontroluje provádění jednotlivých funkcí. Pokud zjistí nějakou nesrovnalost, signalizuje to na displeji hlášením (E:XX). Pračka hlásí chybu, dokud ji nevypnete. Poruchy v prostředí (např. v elektrické síti) mohou mít za následek vznik různých chyb (viz TABULKU ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH).

V tom případě:

- Vypněte pračku a několik sekund počkejte.
- Zapněte pračku a zopakujte práci program.
- Většinu chyb vzniklých při provozu může vyřešit uživatel (viz TABULKU ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH).
- Pokud k chybě dojde znovu, zavolejte na autorizovaný servis.
- Opravy smí provádět pouze dostatečně vyškolená osoba.

Níže jsou uvedeny všechny chyby, které může uživatel vidět v uživatelském rozhraní.

Tabulka odstraňování poruch a chyb

Chyby uvedené na displeji mohou zahrnovat následující:

Problém/ Chyba	Signalizace na displeji a popis problému	Co dělat?
	Nesprávné nastavení	Znovu spusťte program, a pokud k chybě dojde znovu, zavolejte opraváře.
	Chyba detekce teploty	Příváděná voda je příliš studená. Zopakujte práci program. Pokud pračka ohlásí tuto chybu znovu, zavolejte servisního technika.
	Chyba zámku dveří	Zkontrolujte, zda jsou dvířka pračky zavřená. Pokud po stisknutí tlačítka (9) START/PAUZA uslyšíte akustický signál, znamená to, že dvířka pračky nejsou zavřená. Zavřete dvířka pračky. Odpojte přívodní kabel ze zásuvky; pak znovu přívodní kabel do zásuvky zastrčte a pračku zapněte. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.

Problém/ Chyba	Signalizace na displeji a popis problému	Co dělat?
	Chyba plnění vodou	Zkontrolujte toto: • je otevřený ventil pro přívod vody, • je čistý filtr na hadici pro přívod vody, • není zdeformovaná hadice pro přívod vody (přiskřípnutá, ucpaná atd.), • tlak v přívodu vody je mezi 0,05 až 0,8 MPa (0,5–8 barů). Poté stiskněte tlačítko (9) START/PAUZA, aby program pokračoval. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.
	Chyba ohřevu vody	Znovu spusťte program, a pokud k chybě dojde znovu, zavolejte opraváře.
	Chyba vypouštění vody	Zkontrolujte toto: • je čistý filtr čerpadla, • není ucpaná hadice pro vypouštění vody, • není ucpaný odpad, • zda je vypouštěcí hadice umístěna pod maximální a nad minimální výšku (viz kapitolu »INSTALACE A PŘIPOJENÍ/Připojení a zajištění hadice pro vypouštění vody«); poté znovu stiskněte tlačítko (9) START/PAUZA. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.
	Nadměrné použití pracího prostředku	Pokud použijete nadměrné množství pracího prostředku, může se vytvořit v bubnu větší množství pěny. Viz popis informace  .
	V oblasti pračky byl detekován únik vody.	Vypněte a znovu zapněte pračku. Proveďte vnější kontrolu spotřebiče. Pokud nic neteče, můžete pračku používat dál.
	Chyba detekce hladiny vody.	Odpojte přívodní kabel ze zásuvky; pak znovu přívodní kabel do zásuvky zastrčte a pračku zapněte. Větrejte spotřebič vytažením a vyčištěním filtru pračky a vyčištěním nástěnného sifonu. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.

Problém/ Chyba	Signalizace na displeji a popis problému	Co dělat?
	Přetékání vody	Pokud je v bubnu voda, která překračuje danou hladinu, a displej hlásí chybu, prací program bude přerušen a voda z pračky bude odčerpána. Znovu spusťte program, a pokud k chybě dojde znovu, zavolejte opraváře. Pokud je v bubnu voda, která překračuje danou hladinu, a displej hlásí chybu, zatímco pračka nadále připouští vodu, uzavřete kohoutek vody a zavolejte servisního technika.
	Nadměrné použití pracího prostředku	Pokud použijete nadměrné množství pracího prostředku, může se vytvořit v bubnu větší množství pěny. Viz popis informace  .
	Chyba ovládání motoru	Uspořádejte prádlo (zaseknuté prádlo) ručně a opakujte prací program.
	Chyba při zamykání dveří	Dvířka jsou zavřená, ale není možné je zamknout. Vypněte pračku. Znovu ji zapněte a restartujte prací program. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.
 	Chyba při odemykání dveří	Dveře jsou zavřené, ale nedají se odemknout. Vypněte pračku a potom ji opět zapněte. Pokud se chyba vyskytne znovu, zavolejte servisního technika. Otevření dveří viz kapitolu »PŘERUŠENÍ A ZMĚNA PROGRAMU/Otevření dvířek (Pauza/zrušit/změnit program)«.
 	Chyba elektronické komunikace v pračce	Odpojte přívodní kabel ze zásuvky; pak znovu přívodní kabel do zásuvky zastrčte a pračku zapněte. Pokud nastane chyba znovu, zavolejte servisního technika.
	Upozornění detekčního systému na delší výkyvy napětí pračky – 180 V > U > 260 V	Během pracího programu bylo zjištěno, že napájecí napětí na delší dobu kleslo pod 180 V nebo překročilo 260 V, což má vliv na funkčnost pračky. Zkontrolujte elektrickou síť v provozním rozsahu pračky.
	Upozornění detekčního systému na nedostatečnou frekvenci elektrické sítě (50/60 Hz)	Při spuštění pračky systém zjistil nedostatečnou frekvenci napájecího napětí, která má vliv na funkčnost pračky. Je nutné zkontrolovat a odstranit poruchy v elektrické síti.

Problém/ Chyba	Signalizace na displeji a popis problému	Co dělat?
	Spotřebič není možné připojit k síti.	Chyba má vliv pouze na funkčnost praní na dálku (Remote control) (Dálkové ovládání). Nemá vliv na proces praní v ostatních programech. Zavolejte servisního technika.

Upozornění/informace pro uživatele, které se mohou zobrazit na displeji, jsou tyto:

Upozornění/ Informace	Zobrazení na displeji	Příčina, popis chyby, co je nutno udělat?
	Probíhá funkce ANTI CREASE (OCHRANA PROTI POKRČENÍ), kterou jste spustili v rámci pracího programu.	Chcete-li zastavit funkci ANTI CREASE (OCHRANA PROTI POKRČENÍ) , otočte ovladač volby programu (1) do polohy OFF  .
	Upozornění k systému vypouštění vody Zobrazení upozornění  .	Upozornění na snížený průtok vody ve fázi čerpání. Zkontrolujte toto: • je čistý filtr čerpadla, • není ucpaná hadice pro vypouštění vody, • není ucpaný odpad, • zda je vypouštěcí hadice umístěna pod maximální a nad minimální výšku (viz kapitolu »INSTALACE A PŘIPOJENÍ/Připojení a zajištění hadice pro vypouštění vody«).
	Upozornění systému, že má být spuštěno Drum clean (Čištění bobnu/Samočisticí program) Po ukončení pracího programu na displeji střídavě svítí znaky  a  .	Pokud se po praní na displeji zobrazí  varování, postupujte následovně: • vyčistěte dávkovací nádobu, • vyčistěte hadice pro přívod vody, pláště dávkovače pracího prostředku a gumového těsnění dveří, • vyčistěte filtr čerpadla (viz kapitolu »ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ«) a • spusťte samočisticí program Drum clean (Viz kapitola »PROCES PRANÍ KROK ZA KROKEM(1–7)/Krok 3: Tabulka programů«). Samočisticí program pro čištění bubnu a odstranění zbytků pracího prostředku a bakterií. Buben musí být prázdný. Nepřidávejte prací ani avivážní prostředky! Pro účinné odstranění vodního kamene můžete přidat trochu lihového octa (přibližně 2 dl) nebo jedlou sodu (1 polévkovou lžici nebo 15 g) . Doporučujeme spouštět tento program minimálně jednou za měsíc resp pokaždé, když se objeví upozornění .

Upozornění/ Informace	Zobrazení na displeji	Příčina, popis chyby, co je nutno udělat?
	Upozornění detekčního systému na nadměrné pění v průběhu pracího programu	Pokud v pračce dojde k nadměrnému pění nebo pěna přeteče přes dávkovač, je nutné vyprané prádlo důkladně vymáchat ve velkém množství vody. Vyberte si prací program bez použití pracího prostředku. - Doporučujeme vám, abyste si vybrali program Rinse&Softening (Máchání&Aviváž). - Přiměřeně snižte množství dávky pracího prostředku.
	Varování o výpadku proudu (»PF«/Chyba napájení)	Během pracího programu systém zjistil výpadek elektrické energie, který měl vliv na výkonnost a funkčnost pracího programu. Zkontrolujte elektrickou síť v provozním rozsahu pračky.
	Upozornění na výpadek napájení (»PF/End«)	Na konci pracího cyklu se na displeji střídavě zobrazují nápisy End a PF . Toto poskytuje informaci o výpadku proudu během pracího cyklu. Mycí program pokračuje tam, kde byl přerušen, a poté úspěšně skončí.
	Upozornění – U:Lo (napětí pod 180 V)	Během pracího programu byl zjištěn dlouhodobější pokles připojovacího napětí pod 180 V, což ovlivňuje funkčnost pračky. Zkontrolujte elektrickou síť v provozním rozsahu pračky.
	Displej a všechna tlačítka nereagují	Odpojte zástrčku ze zásuvky, zkontrolujte, zda je správné napájecí napětí pračky (220-240 V), pak znovu zapojte zástrčku do zásuvky a zapněte pračku.
	Upozornění – U:Hi (napětí nad 260 V)	Během pracího programu bylo zjištěno nadměrné zvýšení připojovacího napětí nad 260 V, což ovlivňuje funkčnost pračky. Zkontrolujte elektrickou síť v provozním rozsahu pračky.
	Pračka v pohotovostním režimu, připravena na pokračování v pracím programu Symboly nastavení míry ždímání se na displeji střídavě zapnou a vypnou.	Aby prací program pokračoval dál, stlačte tlačítko (9) START/PAVZA .
	Připraveno pro odemčení dveří Kontrolky na jednotce displeje budou blikat.	Počkejte do dokončení procesu. Nenastane-li žádná chyba po jeho dokončení, je možné spustit nový program. Voda se musí odčerpat. Počkejte až se dveře odemknou.

Upozornění/ Informace	Zobrazení na displeji	Příčina, popis chyby, co je nutno udělat?
	Zařízení nelze ovládat na dálku	Zařízení nemá dodávaný dálkový ovladač. Zkontrolujte, zda se na spotřebiči rozsvítí symbol Wi-Fi  a přesuňte tlačítko volby programu (1) do polohy REMOTE CONTROL (ConnectLife)  (DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ).
	Spotřebiči se nepřipojuje k síti Wi-Fi	Spotřebiči nemůže najít síť Wi-Fi. Zkontrolujte, zda máte na routeru síť 2,4 GHz a zda má zařízení dostatečně silný Wi-Fi signál.



INFORMACE!

Hluk a vibrace – zkontrolujte, zda jsou nohy správně zarovnané a zda jsou pojistné matice pevně utaženy.

Nerovnoměrně rozmístěné prádlo nebo shluky prádla v bubnu pračky mohou způsobit problémy jako vibrace a hlučný provoz. Pračka tyto problémy zjistí a aktivuje UKS* (*systém kontroly stability). Menší náplně (např. jedna osuška, jeden svetr, jeden župan atd.) nebo oděvy vyrobené z materiálů se zvláštními geometrickými vlastnostmi se prakticky nedají rovnoměrně rozmístit po celém bubnu pračky (pantofle, velké předměty atd.). V důsledku toho se pračka několikrát pokusí prádlo lépe rozmístit, takže program pak déle trvá. Za extrémně nepříznivých podmínek je možné program dokončit bez cyklu odstředění.

UKS* (*systém kontroly stability) umožňuje stabilní provoz a prodlužuje životnost pračky.

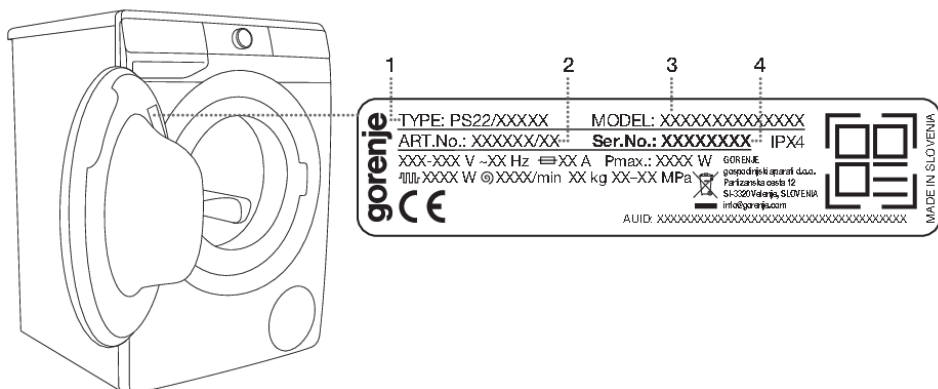
Pokud problém přetrvává i po splnění výše uvedených doporučení, přivolejte autorizovaného servisního technika.

Servis

Než zavoláte servisního technika

Když kontaktujete servisní středisko, uveďte typ pračky (1), kód/ID (2), číslo modelu (3) a výrobní číslo (4).

Typ, kód pračky, model a sériové číslo jsou uvedené na typovém štítku umístěném na vnitřní straně dvířek pračky.



VAROVÁNÍ!

V případě poruchy používejte pouze schválené náhradní díly od autorizovaných výrobců.



VAROVÁNÍ!

Záruka se nevztahuje na opravu nebo záruční nárok způsobený nesprávným připojením nebo používáním pračky. V takových případech budou uživateli naúčtovány náklady na opravu.



INFORMACE!

Záruka neplatí na spotřební materiály, drobné odchylky barvy, zvýšený hluk způsobený stářím spotřebiče, který nemá vliv na funkčnost spotřebiče, a estetické vady komponentů, které nemají vliv na funkčnost a bezpečnost spotřebiče.

Záruka se nevztahuje na chyby nebo poruchy, které vznikly v důsledku rušivých vlivů z prostředí (úder blesku, výpadky napájecí sítě, přírodní katastrofy, apod.).



INFORMACE!

Jakoukoli poruchu nahlase v místním zákaznickém centru nebo na webové stránce; obě informace naleznete v příloženém záručním listu. Seznam autorizovaných servisů s kontaktními údaji je uveden v záručním listu přiloženém ke spotřebiči nebo je dostupný na webové stránce, pokud naskenujete QR kód, který je umístěn na typovém štítku.



INFORMACE!

Některé jednoduché poruchy, které jsou popsány v kapitole »ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD/Tabulka odstraňování poruch a chyb«, si může uživatel odstranit sám podle návodu, aniž by ohrozil vlastní bezpečnost nebo ovlivnil podmínky záruky.



INFORMACE!

Funkční náhradní díly pro pračku, kterou jste si zakoupili, jsou k dispozici 10 let. Během této doby budou k dispozici originální náhradní díly, které zajistí správné fungování Vašeho spotřebiče. Seznam náhradních dílů a tipů pro opravu v souladu s platnou směrnicí o ekodesignu je k dispozici po naskenování QR kódu umístěného na vnitřní straně dvířek pračky nebo na odkazu: <https://auid.connectlife.io>.

DOPORUČENÍ PRO PRANÍ A EKONOMICKÉ POUŽÍVÁNÍ PRAČKY

Nové barevné prádlo perte napoprvé odděleně.

Silně znečištěné prádlo perte v menším množství, s větším množstvím pracího prášku nebo s cyklem předpírky.

U mírně znečištěného prádla doporučujeme program bez cyklu předpírky, použití kratších programů (např. FAST (ZKRÁCENÍ)) a nižší teplotu praní.

Na tvrdošijné skvrny použijte před praním zvláštní odstraňovač skvrn.

Nedoporučujeme používat chlórová bělidla, protože mohou způsobit poškození ohřivače.

Pokud často perete prádlo při nižších teplotách a/nebo s tekutými pracími prostředky, mohou se začít množit bakterie, což může způsobit zápach v pračce. Po každém praní nechte dvířka pračky otevřená, aby se spotřebič mohl vysušit. Pokud se objeví nepříjemný zápach, spusťte program Drum clean.

Při prevenci a odstraňování vodního kamene používejte pouze přípravky s přidanou ochranou proti korozi. Postupujte podle pokynů výrobce. Pro odstranění usazenin vodního kamene doporučujeme spustit program na čištění bubnu DRUM CLEAN. Přidejte lihový ocet (2 dl).

Doporučujeme Vám, abyste neprali velmi malá množství prádla, protože to vede k nadměrné spotřebě energie a horšímu výkonu pračky.

Pokud budete pračku plnit na kapacitu, kterou pro každý program uvádí výrobce, ušetříte energii a vodu.

INFORMACE!

Následující informace jsou přístupné prostřednictvím QR AUID kódu, který se nachází na výrobním štítku (viz část »POPIS PRAČKY/Technické informace«):

- jmenovitá kapacita v kg;
- trvání programu v hodinách a minutách;
- spotřeba kWh/cykus;
- spotřeba vody;
- maximální teploty dosažené v bubnu pračky;
- zbytková vlhkost po pracím cyklu a rychlost odstředování.

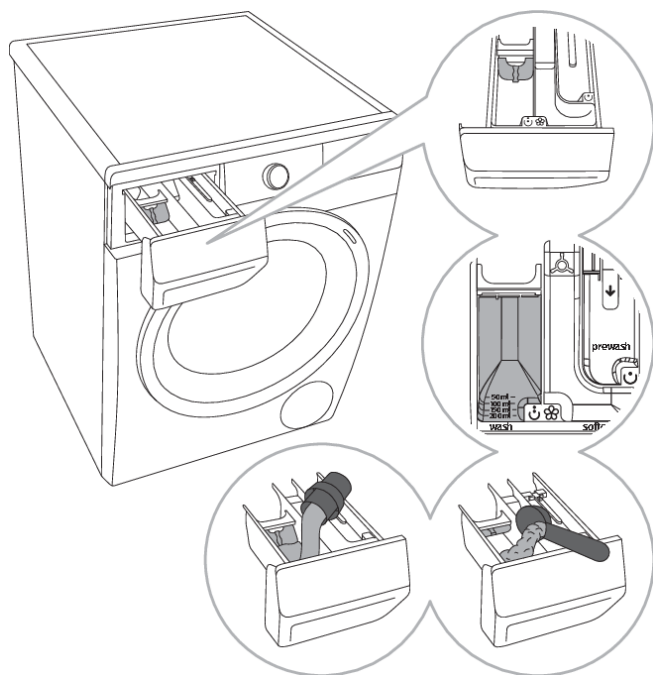
Při vyšších rychlostech odstředění zůstane v prádle méně zbytkové vlhkosti. V důsledku toho pak bude sušení v bubnové sušičce ekonomičtější a rychlejší.

Složené prádlo před vložením do bubnu rozložte.

Pokud má voda větší tvrdost než 14°dH, použijte změkčovač vody. Na poškození ohřivače způsobené nesprávným použitím změkčovačů vody se nevztahuje záruka. Informace o tvrdosti vody zjistíte u svého místního dodavatele vody nebo na úřadě.

Dávka pracího prostředku

Do přihrádky na prací prostředek nedávejte ztvrdlé hrudky pracího prášku, protože mohou ucpat potrubí v pračce.



1 S pračkou je dodávána přepážka, která umožňuje dát do přihrádky pro hlavní praní ☺ (levé přihrádky) tekutý prací prostředek.

2 Ukazatel hladiny práškového a tekutého pracího prostředku.

3 Při použití práškového pracího prostředku musí být přepážka zvednutá.

4 Při použití tekutého pracího prostředku musí být přepážka spuštěná dolů.

Symbyly na přihrádkách dávkovače pracího prostředku

☺	předpírka
☺	hlavní praní
☼	aviváž

Prací prostředky



INFORMACE!

Prací prostředky s ekologickým označením jsou méně škodlivé pro životní prostředí.

Prací prostředky dávkuje podle doporučení výrobce daného pracího prostředku. Na obalu pracího prostředku je uvedeno doporučené množství pracího prostředku při stanovené náplni a tvrdosti vody.

K dávkování pracích prostředků, zejména tekutých, používejte dávkovací pomůcky dodané výrobcem pracího prostředku.



INFORMACE!

Práškový prací prostředek doporučujeme dávat těsně před pracím cyklem. Pokud ho dáte dřív, zkontrolujte před jeho nasypáním, zda je přihrádka pro prášek v dávkovači zcela suchá; jinak může prací prášek před zahájením praní ztvrdnout.

Vhodné prací prostředky

Používejte pouze prací prostředky pro praní v pračce.

Při používání hustých prostředků pro péči o prádlo doporučujeme nejdříve je rozpustit ve vodě, aby neucpaly odtok z dávkovače pracího prostředku.

Tekuté prací prostředky jsou určeny pro prací programy bez cyklu předpírky.

Podívejte se do kapitoly »PROCES PRANÍ KROK ZA KROKEM(1–7)/Krok 3: Doporučení pro prací prostředky podle nařízení (EU) č. 1015/2010«.

Můžete používat všechny moderní prací prostředky určené pro pračky pro domácnost. Na balení pracího prostředku je návod k použití a dávkování, které se vztahuje na maximální náplň.

Dávkování pracího prostředku závisí na:

- stupni znečištění prádla;
- množství prádla a
- tvrdosti vody.

Tvrdost vody	Úrovně tvrdosti			
	°dH (°N)	mg mol/l	°fH (°F)	p.p.m.
1 - měkká	< 8,4	< 1,5	< 15	< 150
2 - normální	8,4–14	1,5–2,5	15–25	150–250
3 - tvrdá	> 14	> 2,5	> 25	> 250



INFORMACE!

Informace o tvrdosti vody zjistíte u svého místního dodavatele vody nebo na úřadě.

Pomůcky pro dávkování

K dávkování pracích prostředků, zejména tekutých, používejte dávkovací pomůcky dodané výrobcem pracího prostředku.

Aviváže



INFORMACE!

Aviváž nalijte do dávkovače do přihrádky se symbolem . Dodržujte doporučení na obalu aviváže.



INFORMACE!

Přihrádku na aviváž neplňte výš než ke značce max. (maximální stanovená hladina). Jinak bude aviváž přidána do prádla příliš brzy, což zhorší účinnost praní.

Tipy pro odstraňování skvrn

Před použitím speciálních odstraňovačů skvrn zkuste méně tvrdšíjých skvrn použít přírodní metody, které neškodí životnímu prostředí.

Především je ovšem zapotřebí jednat rychle! Skvrnu namočte navlhčenou houbičkou nebo papírovou utěrkou; pak ji opláchněte studenou (vlažnou) vodou - nikdy však horkou vodou!

Při používání prostředků pro bělení či odstraňování skvrn existuje nebezpečí rzi (koroze) a změny barvy pračky.



VAROVÁNÍ!

Z důvodu péče o životní prostředí (ekologie) nedoporučujeme používání silných chemických látek.

Skvrny	Odstranění skvrn
Bláto	Když je skvrna suchá, nejprve ji seškrábněte z prádla, než ho dáte do pračky. Pokud je skvrna tvrdšíjná, změkčete ji před praním enzymatickým odstraňovače skvrn. Pokud skvrna není tvrdšíjná, vyperte prádlo před vložením do pračky tekutým nebo práškovým pracím prostředkem nebo vodou.
Antiperspirant	Před praním v pračce naneste na prádlo tekutý prací prostředek. Na tvrdšíjné skvrny použijte odstraňovač skvrn. Jinak můžete použít při praní kyslíkové bělidlo.
Čaj	Prádlo namočte nebo vymáchejte ve studené vodě a v případě potřeby přidejte odstraňovač skvrn.
Čokoláda	Prádlo namočte nebo vymáchejte ve vlažné mýdlové vodě. Poté naneste citrónovou šťávu a vymáchejte.
Inkoust	Před praním v pračce naneste na skvrnu odstraňovač skvrn. Můžete také použít denaturovaný lih. Otočte prádlo naruby a pod skvrnu dejte papírovou utěrku. Lih použijte na zadní stranu skvrny. Nakonec prádlo důkladně vymáchejte.
Fixy	Rozpusťte ve vodě trochu škrobu a naneste na skvrnu. Až zaschne, setřete ho kartáčkem; poté prádlo vyperte v pračce.
Dětská výživa (moč, bláto, skvrny od jídla)	Před praním v pračce namočte skvrny ve vlažné vodě a nechte ji aspoň půl hodiny působit. Pro snadnější odstranění skvrn použijte enzymatický odstraňovač skvrn.
Tráva	Před praním v pračce namočte prádlo do enzymatického odstraňovače skvrn. Skvrny od trávy můžete odstranit i namočením (přibližně na 1 hodinu) do zředěné citrónové šťávy nebo destilovaného octa.
Vejce	Prádlo namočte do enzymatického odstraňovače skvrn. Namočte do studené vody aspoň na 30 minut nebo na několik hodin, pokud jsou skvrny tvrdšíjné. Poté vyperte v pračce.
Káva	Prádlo namočte do slané vody. Pokud skvrna není čerstvá, namočte ji do směsi glycerínu, čpavku a lihu.
Krém na boty	Na skvrnu naneste kuchyňský olej a vymáchejte.
Krev	Čerstvá skvrna - vymáchejte prádlo ve studené vodě a vyperte v pračce. Zaschlá skvrna - prádlo namočte do enzymatického odstraňovače skvrn. Poté vyperte v pračce. Pokud skvrna nezmizí, zkuste ji odstranit bělidlem vhodným pro dané prádlo.

Skvrny	Odstranění skvrn
Lepidlo, žvýkačka	Prádlo dejte do sáčku a vložte do mrazničky, dokud skvrna neztvrdne. Pak ji odstraňte tupým nožem. Poté skvrnu předperte odstraňovačem skvrn a důkladně vymáchejte. Poté prádlo vyperte jako obvykle.
Makeup	Předperte odstraňovačem skvrn; poté vyperte v pračce.
Máslo	Před praním v pračce naneste na skvrnu odstraňovač skvrn. Poté vymáchejte v horké vodě (tak horké, jak umožňuje daná látka).
Mléko	Prádlo namočte do enzymatického odstraňovače skvrn. Namočte aspoň na 30 minut nebo na několik hodin, pokud jsou skvrny tvrdší. Poté vyperte v pračce.
Ovocná šťáva	Na skvrnu naneste směs soli a vody. Nechte chvíli působit, poté vymáchejte. Před praním v pračce můžete na skvrnu nanést jedlou sodu, destilovaný ocet nebo citrónovou šťávu. Na staré skvrny použijte glycerín. Po 20 minutách vymáchejte ve studené vodě, poté prádlo vyperte v pračce.
Víno	Prádlo namočte alespoň na 30 minut do studené vody. Také použijte odstraňovač skvrn. Poté vyperte v pračce.
Vosk	Prádlo dejte do mrazničky, dokud vosk neztvrdne. Pak ho seškrábejte. Zbylý vosk odstraňte tak, že dáte na skvrnu papírovou utěrku a pak ji budete zahřívát žehličkou, dokud se vosk nevsákne do papíru.
Pot	Před praním v pračce důkladně vetřete do skvrny tekutý prací prostředek.

Úsporný pohotovostní režim

Pokud po zapnutí pračky (ovladač volby programu (1)) nespustíte žádný program ani ne zvolíte žádné nastavení, displej se po 5 minutách vypne a přejde do pohotovostního režimu, aby se šetřila energie.

Displej se znovu aktivuje otočením ovladače volby programu (1). Pokud do pěti minut po ukončení programu nic neuděláte, displej se vypne, aby se šetřila energie.

P_o = vážený výkon ve vypnutém stavu [W]	< 0,5
P_I = vážený výkon v pohotovostním režimu [W]	< 0,5
T_I = trvání pohotovostního režimu [min]	5,00

INFORMACE!

Zařízení s bezdrátovým připojením spotřebuje v pohotovostním režimu méně než 2 W elektřiny.

TABULKA OBVYKLÉ SPOTŘEBY

(v závislosti na modelu)



INFORMACE!

Orientační informace jsou uvedeny v souladu s nařízením EU 2019/2023 Hodnoty uvedené pro programy jiné než Eco 40-60 byly stanoveny podle aktuální normy EN60456.

Vysvětlení níže použitých symbolů:	
Jmenovitá kapacita (kg)	Maximální teplota (°C) 5 min ⁽¹⁾
Trvání programu (h:min) ⁽¹⁾	Obsah zbytkové vlhkosti (%) ⁽¹⁾
Spotřeba energie (kWh/cyklus) ⁽¹⁾	Rychlost odstředování (ot./min) ⁽¹⁾
Spotřeba vody (L/cyklus) ⁽¹⁾	Třída energetické účinnosti
i program „eco 40-60“ při jmenovité kapacitě, polovině jmenovité kapacity a čtvrtině jmenovité kapacity; ii program při 20 °C při jmenovité kapacitě pro tento program; iii jeden program pro praní bavlny při jmenovité teplotě 60 °C nebo vyšší (pokud existuje) při jmenovité kapacitě pro tento program; iv jeden program pro praní textilu jiného než bavlna nebo smíšeného textilu (pokud existuje) při jmenovité kapacitě pro tento program; v jeden program pro rychlé praní lehce znečištěného prádla (pokud existuje) při jmenovité kapacitě pro tento program; vi jeden program pro praní silně znečištěného textilu (pokud existuje) při jmenovité kapacitě pro tento program; (1) Vlivem tlaku, tvrdosti vody a vstupní teploty, druhu, množství a znečištění prádla, použitého pracího prostředku, napájení a zvolených funkcí se skutečné hodnoty mohou od uvedených hodnot lišit. (2) Zkušební program s použitím studené vody (15 °C) v souladu se Směrnicí EU o ekodesignu a Nařízením EU o energetickém označování. (3) Typ, kód pračky, model a sériové číslo jsou uvedené na typovém štítku umístěném na vnitřní straně dvířek pračky. FL Plná náplň (Full Load)	

49 cm / JET / 8 kg:									
	Programy								
i	Eco 40-60 ⁽²⁾	8,0	03:37	0,860	60	35	53	1400	A
		4,0	02:42	0,250	45	24			
		2,5	02:31	0,220	35	21			
ii	Colour 20°C (Barevné)	FL	02:32	0,182	72	20	55	1400	
iii	Cotton white 60°C (Bavlna bílé)	FL	03:06	1,850	81	60	55	1400	
iv	Mix 40°C (Mix/Syntetika)	3,5	02:41	0,737	66	41	40	1200	

49 cm / JET / 8 kg:

	Programy								
v	Speed 20´ (Rychlý 20´)	2,5	00:20	0,110	35	30	60	1200	
vi	Cotton white 60°C + water plus (Bavlna - bílé & dodatečná voda)	FL	03:06	2,032	85	60	55	1400	

(3) Údaje se vztahují na:
[PS22/57141] [PS22/57143] [PS22/57145] [PS22/57147] [PS22/57148] [PS22/57149] [PS22/5714A] [PS22/5714B] [PS22/5714D]

54cm / 8 kg:

	Programy								
i	Eco 40-60 ⁽²⁾	8,0	03:27	0,650	60	25	53	1400	A-20
		4,0	02:25	0,180	35	22			
		2,5	01:36	0,130	24	20			
		8,0	03:39	0,700	55	34	53	1400	A
		4,0	02:46	0,240	40	22			
		2,5	02:46	0,220	30	20			
ii	Colour 20°C (Barevné)	FL	02:32	0,212	85	20	55	1400	
iii	Cotton white 60°C (Bavlna bílé)	FL	03:06	2,038	100	60	55	1400	
iv	Mix 40°C (Mix/Syntetika)	3,5	02:41	0,740	62	40	40	1000	
v	Speed 20´ (Rychlý 20´)	2,5	00:20	0,105	40	28	60	1000	
vi	Cotton white 60°C + water plus (Bavlna - bílé & dodatečná voda)	FL	03:06	1,965	108	60	57	1400	

(3) Údaje se vztahují na:
[PS22/54140] [PS22/54142] [PS22/54144] [PS22/54146] [PS22/5414C] [PS22/5414F] [PS22/5414G] [PS22/5414H] [PS22/5414I] [PS22/5414J] [PS22/5414K]
[PS22/5414L] [PS22/5414M] [PS22/5414P] [PS22/5414R] [PS22/5414S] [PS22/5414T] [PS22/5414U] [PS22/5414V] [PS22/5414Z] [PS22/5414Y]

54 cm / JET / 9 kg:

	Programy								
i	Eco 40-60 ⁽²⁾	9,0	03:40	0,850	60	33	53	1400	A-10
		4,5	02:46	0,200	44	21			
		2,5	02:47	0,250	41	22			
ii	Colour 20°C (Barevné)	FL	02:32	0,224	85	60	55	1200	

54 cm / JET / 9 kg:

	Programy								
iii	Cotton white 60°C (Bavlna bílé)	FL	03:06	1,990	84	60	55	1200	
iv	Mix 40°C (Mix/Syntetika)	3,5	02:41	0,641	65	42	41	1000	
v	Speed 20' (Rychlý 20')	2,5	00:20	0,043	33	29	60	1000	
vi	Cotton white 60°C + water plus (Bavlna - bílé & dodatečná voda)	FL	03:06	2,096	99	60	55	1200	

(3) Údaje se vztahují na:
[PS22/55141] [PS22/55143] [PS22/55145] [PS22/55147] [PS22/55148] [PS22/55149] [PS22/5514A] [PS22/5514B] [PS22/5514D]

60 cm (64 l) / 9kg, 10 kg:

	Programy								
i	Eco 40-60⁽²⁾	9,0	03:22	0,550	64	28	53	1400	A-30
		4,5	02:35	0,250	46	23			
		2,5	02:35	0,220	40	23			
		9,0	03:24	0,860	63	36	53	1400	A
		4,5	02:35	0,385	46	24			
		2,5	02:35	0,250	40	23			
		10,0	03:23	0,600	67	29	53	1400	A-30
		5,0	02:35	0,250	50	22			
		2,5	02:35	0,230	43	22			
		10,0	03:25	0,900	67	33	53	1400	A
		5,0	02:35	0,350	48	22			
		2,5	02:35	0,250	42	19			
ii	Colour 20°C (Barevné)	FL	02:32	0,197	100	20	55	1200	
iii	Cotton white 60°C (Bavlna bílé)	FL	03:06	2,088	110	62	55	1200	
iv	Mix 40°C (Mix/Syntetika)	3,5	02:35	0,528	59	42	41	1000	
v	Speed 20' (Rychlý 20')	2,5	00:20	0,104	40	17	60	1000	
vi	Cotton white 60°C + water plus (Bavlna - bílé & dodatečná voda)	FL	03:06	2,200	130	62	55	1200	

60 cm (64 l) / 9kg, 10 kg:

Programy								
(3) Údaje se vztahují na: [PS22/5B140] [PS22/5B142] [PS22/5B144] [PS22/5B146] [PS22/5B14C] [PS22/5B14F] [PS22/5B14G] [PS22/5B14H] [PS22/5B14I] [PS22/5B14J] [PS22/5B14K] [PS22/5B14L] [PS22/5B14M] [PS22/5B14P] [PS22/5B14R] [PS22/5B14S] [PS22/5B14T] [PS22/5B14U] [PS22/5B14V] [PS22/5B14Z] [PS22/5B14Y] [PS22/5B14O] [PS22/56142] [PS22/56144] [PS22/56146] [PS22/5614C] [PS22/5614F] [PS22/5614G] [PS22/5614H] [PS22/5614I] [PS22/5614J] [PS22/5614K] [PS22/5614L] [PS22/5614M] [PS22/5614P] [PS22/5614R] [PS22/5614S] [PS22/5614T] [PS22/5614U] [PS22/5614V] [PS22/5614Z] [PS22/5614Y]								

60 cm (64 l) / JET / 10 kg:

	Programy								
i	Eco 40-60 ⁽²⁾	10,0	03:22	0,530	60	26	53	1400	A-40
		5,0	02:35	0,230	45	22			
		2,5	02:34	0,200	38	23			
ii	Colour 20°C (Barevné)	10,0	02:32	0,237	97	20	55	1200	
iii	Cotton white 60°C (Bavlna bílé)	10,0	03:06	2,098	105	62	55	1200	
iv	Mix 40°C (Mix/Syntetika)	3,5	02:41	0,607	65	42	42	1000	
v	Speed 20´ (Rychlý 20´)	2,5	00:20	0,101	39	17	60	1000	
vi	Cotton white 60°C + water plus (Bavlna - bílé & dodatečná voda)	10,0	03:06	2,108	115	62	55	1200	
(3) Údaje se vztahují na: [PS22/55141] [PS22/55143] [PS22/55145] [PS22/55147] [PS22/55148] [PS22/55149] [PS22/5514A] [PS22/5514B] [PS22/5514D]									

60 cm (68 l) / 10kg, 10,5 kg, 11 kg:

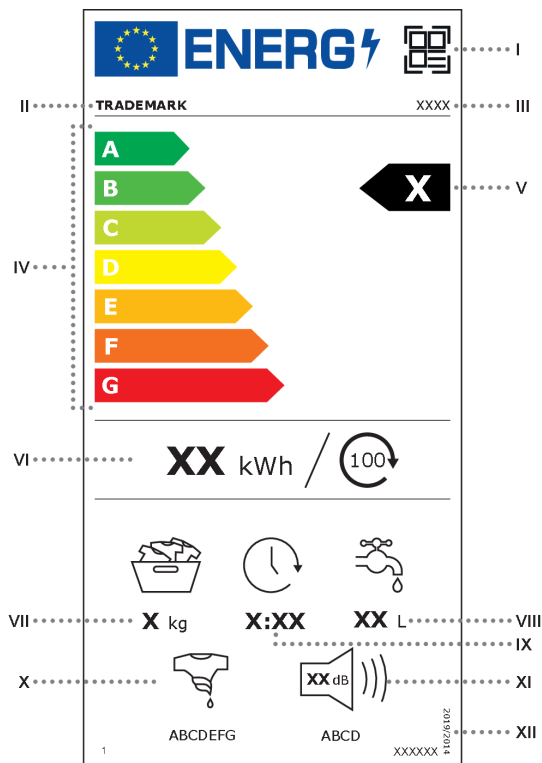
	Programy								
i	Eco 40-60 ⁽²⁾	10,0	03:25	0,810	65	32	44	1400	A
		5,0	02:37	0,270	47	22			
		2,5	02:36	0,250	35	22			
		10,0	03:25	0,660	60	31	53	1400	A-30
		5,0	02:37	0,230	45	23			
		2,5	02:36	0,220	32	23			
		10,5	03:25	0,930	66	32	53	1400	A
		5,3	02:37	0,330	50	23			
		2,6	02:36	0,280	40	23			
		11,0	03:25	0,680	66	30	53	1400	A-30
		5,3	02:37	0,260	50	24			

60 cm (68 l) / 10kg, 10,5 kg, 11 kg:

	Programy								
		2,6	02:36	0,250	40	23			
ii	Colour 20°C (Barevné)	FL	02:32	0,229	89	20	33	1600	
iii	Cotton white 60°C (Bavlna bílé)	FL	03:06	1,765	99	62	58	1600	
iv	Mix 40°C (Mix/Syntetika)	3,5	02:41	0,640	59	41	41	1200	
v	Speed 20' (Rychlý 20')	2,5	00:20	0,104	40	18	60	1200	
vi	Cotton white 60°C + water plus (Bavlna - bílé & dodatečná voda)	FL	03:06	2,081	119	62	57	1600	
(3) Údaje se vztahují na: [PS22/58141] [PS22/58143] [PS22/58145] [PS22/58147] [PS22/58148] [PS22/58149] [PS22/5814A] [PS22/5814B] [PS22/5814D]									

ŠTÍTEK

(podle nařízení v přenesené pravomoci Komise (EU) 2019/2014)



- I – QR kód;
- II – Název nebo ochranná známka dodavatele
- III – Identifikátor modelu dodavatele
- IV – Stupnice tříd energetické účinnosti od A do G
- V – Třída energetické účinnosti stanovená v souladu s bodem A přílohy II
- VI – Vážená spotřeba energie v kWh na 100 cyklů, zaokrouhlená na nejbližší celé číslo v souladu s přílohou IV
- VII – Jmenovitá kapacita v kg pro program eco 40-60
- VIII – Vážená spotřeba vody na cyklus (WW) v litrech, zaokrouhlená na nejbližší celé číslo v souladu s přílohou IV
- IX – Doba trvání programu eco 40-60 při jmenovité kapacitě v h:min, zaokrouhlená na nejbližší minutu
- X – Třída účinnosti odstřeďování stanovená v souladu s bodem B přílohy II
- XI – Emise hluku šířeného vzduchem během fáze odstřeďování, vyjádřené v dB(A) re 1 pW a zaokrouhlené na nejbližší celé číslo, a třída emisí hluku šířeného vzduchem stanovená v souladu s bodem C přílohy II
- XII – Číslo tohoto nařízení: „2019/2014“

INFORMAČNÍ LIST VÝROBKU

(podle nařízení v přenesené pravomoci Komise (EU) 2019/2014)

Jméno dodavatele nebo obchodní značka:					
Adresa dodavatele ^(b):					
Identifikační označení modelu:					
Obecné parametry výrobku:					
Parametr	Hodnota		Parametr	Hodnota	
Jmenovitá kapacita ^(a) (kg)	x,x		Rozměry v cm	Výška	x
				Šířka	x
				Hloubka	x
EEL _W ^(a)	x,x		Třída energetické účinnosti ^(a)	[A/B/C/D/E/F/G] ^(c)	
Index prací účinnosti ^(a)	x,xxx		Účinnost máchání (g/kg) ^(a)	x,x	
Spotřeba kWh na cyklus na základě programu eco 40-60. Skutečná spotřeba energie závisí na způsobu používání spotřebiče.	x,xxx		Spotřeba vody v litrech na cyklus na základě programu 40-60. Skutečná spotřeba vody závisí na způsobu používání spotřebiče a tvrdosti vody.	x	
Maximální teplota uvnitř zpracovávaných textilních výrobků ^(a) (°C)	Jmenovitý výkon	x	Zbytkový obsah vlhkosti ^(a) (%) Jmenovitý výkon	x,x Jmenovitý výkon	
	Polovina Jmenovitý výkon	x			
	Čtvrtina Jmenovitý výkon	x			
Otáčky při odstředování ^(a) (ot/min)	Jmenovitý výkon	x	Třída účinnosti sušení odstředováním ^(a)	[A/B/C/D/E/F/G] ^(c)	
	Polovina	x			
	Čtvrtina	x			
Trvání programu ^(a) (h:min)	Jmenovitý výkon	x:xx	Typ	[vestavná/ volně stojící]	
	Polovina	x:xx			
	Čtvrtina	x:xx			
Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem ve fázi odstředování ^(a) (dB(A) re 1 pW)	x		Třída emisí hluku šířeného vzduchem ^(a) (fáze odstředování)	[A/B/C/D] ^(c)	
Vypnutý stav (W)	x,xx		Pohotovostní stav (W)	x,xx	
Odložený start (W) (v příslušných případech)	x,xx		Pohotovostní režim při připojení na síť (W) (v příslušných případech)	x,xx	
Minimální doba trvání záruky nabízená dodavatelem ^(b):					

Tento výrobek je navržen tak, aby během pracího cyklu uvolňoval stříbrné ionty	[ANO/NE]
Dodatečné informace:	
Odkaz na internetové stránky dodavatele, kde jsou uvedeny informace podle přílohy II části 9 nařízení Komise (EU) 2019/2023 ⁽¹⁾ ^(b) :	

^(a) Pro program eco 40-60.

^(b) Změny těchto položek se nepovažují za relevantní pro účely čl. 4 odst. 4 nařízení (EU) 2017/1369.

^(c) Jestliže databáze výrobků automaticky generuje konečný obsah této buňky, dodavatel tyto údaje nezadá.

¹⁾ Nařízení Komise (EU) 2019/2023 ze dne 1. října 2019, kterým se stanoví požadavky na ekodesign praček pro domácnost a praček se sušičkou pro domácnost podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/125/ES, mění nařízení Komise (ES) č. 1275/2008 a zrušuje nařízení Komise (EU) č. 1015/2010 (viz strana 285 v tomto čísle Úředního věstníku).

LIKVIDACE



Obaly jsou vyrobené z materiálů šetrných k životnímu prostředí, které lze recyklovat, odstraňovat nebo zlikvidovat bez jakéhokoli nebezpečí pro životní prostředí. Za tímto účelem jsou obalové materiály příslušným způsobem označeny.

Symbol na výrobku nebo jeho balení označuje, že se s výrobkem nemá zacházet jako s běžným odpadem z domácností. Výrobek je potřebné odevzdat do autorizovaného centra sběru pro zpracování odpadu z elektrických nebo elektronických zařízení.

Při **likvidaci** výrobku na konci její životnosti odstraňte všechny napájecí kabely a zlikvidujte západku dveří a vypínač, aby nedošlo k zablokování nebo zapadnutí dveří (bezpečnost dětí).

Správná **likvidace** výrobku pomůže zabránit všem negativním vlivům na životní prostředí a zdraví lidí, ke kterým by mohlo dojít v případě nesprávné likvidace výrobku. Podrobné informace o likvidaci a zpracování výrobku naleznete u příslušného orgánu veřejné správy odpovědného za nakládání s odpady, na firmu pro likvidaci odpadů nebo na prodejnu, ve které jste výrobek zakoupili.

gorenje

GORENJE spol. s r. o. Vyskočilova 1461/2a 140 00 Praha 4
Bezplatná linka: 800 105 505 (volejte v pracovní době od 8:00-16:00h) servis@gorenje.cz

PS22 C+SW GOR



903976-a10



Vyhrazujeme si právo na případné změny a chyby v návodu k použití.